



Amtliche Mitteilung • Ausgabe 2/26

ASPANGERnotizen

Das Team der Marktgemeinde Aspang Markt
wünscht Ihnen schöne Herbsttage!



Herzlichen Glückwunsch
zum Meistertitel!



Die
Gemeinde
Info und
Service App

**GEM
2GO**



Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger!

Der heurige Sommer hatte es wirklich in sich und bescherte uns zahlreiche heiße Tage und viele tropische Nächte. Eine davon erlebten wir beim Abendkonzert der Marktkapelle Aspang am 31. Juli. Diese Veranstaltung, die ursprünglich während der Corona-Zeit ins Leben gerufen wurde, hat sich mittlerweile zu einem fixen Bestandteil unseres jährlichen Veranstaltungskalenders entwickelt.



Unsere Marktkapelle begeisterte mit einem großartigen Konzert vor zahlreichen Besucherinnen und Besuchern und sorgte gemeinsam mit dem stimmungsvollen Ambiente unseres Hauptplatzes für einen gelungenen Sommerabend. Auch unsere Gastronomiebetriebe konnten sich über viele Gäste freuen. Besonders schön war, dass sogar Besucher aus dem Saarland den Weg nach Aspang gefunden haben und die besondere Atmosphäre unserer Gemeinde genießen konnten.



Die hohen Temperaturen machten sich auch in unserem Freibad bemerkbar. Neben den zahlreichen Saisonkartenbesitzerinnen und -besitzern durften wir viele Tagesgäste willkommen heißen. Während wir zu Beginn der Badesaison trotz Beheizung noch mit eher kühlen Wasser-

temperaturen zu kämpfen hatten, war das Wasser während der Hitzeperioden beinahe schon zu warm. Alles in allem können wir auf eine erfolgreiche Freibadsaison zurückblicken. Herzlichen Dank für Ihren Besuch! Ein besonderer Dank gilt allen, die den Betrieb unseres Freibades ermöglicht haben: unserem Freibadteam, Peppo und Karli in der Kantine sowie natürlich unserem Bauhofteam für ihren engagierten Einsatz.

Die Badesaison 2027 wird eine ganz besondere: Unser Freibad feiert im kommenden Jahr den **100. Geburtstag**. Auf dieses Jubiläum freuen wir uns schon heute und hoffen, dieses gemeinsam mit Ihnen feiern zu können.

Nun steht der Herbst vor der Tür und damit beginnt für viele Kinder wieder der Kindergarten- und Schulalltag. Ich darf Sie daher ersuchen, besonders im Bereich der Kindergärten und Schulen aufmerksam und vorsichtig unterwegs zu sein. Unsere jüngsten Verkehrsteilnehmerinnen und Verkehrsteilnehmer verdienen unsere besondere Rücksicht.

Ein Anliegen möchte ich ebenfalls wieder in Erinnerung rufen: das Thema Unkraut entlang von Gehsteigen, Hausmauern, Zaunfluchten sowie im Friedhof. Seit einigen Jahren verzichtet unsere Gemeinde bewusst auf den Einsatz von Unkrautvernichtungsmitteln. Die Entfernung von Löwenzahn und Co. stellt dadurch eine große Herausforderung dar. Unser Bauhofteam bemüht sich mit großem Einsatz, kann diese umfangreiche Aufgabe jedoch nicht allein bewältigen.

Daher richte ich eine Bitte an alle Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger, denen es möglich ist: Wenn jede und jeder entlang des eigenen Zaunes oder Gehsteiges das Unkraut entfernt, leisten wir gemeinsam einen wertvollen Beitrag zu einem gepflegten und schönen Ortsbild. Allen, die dies bereits regelmäßig tun, möchte ich an dieser Stelle ein aufrichtiges Dankeschön aussprechen.

Weitere Informationen und Neuigkeiten aus unserer Heimatgemeinde finden Sie auf den folgenden Seiten dieser Sommerausgabe.

Ich wünsche Ihnen noch einen schönen Spätsommer, einen angenehmen Herbst und viele schöne Stunden in unserer Gemeinde.

Ihre Bürgermeisterin

Doris Faustmann

Impressum:

Offenlegung lt. § 25 des Mediengesetzes.

Irrtümer und Druckfehler vorbehalten.

Medieninhaber Herausgeber: Gemeinde Aspang Markt, Hauptplatz 12, 2870 Aspang Markt, 02642/52303, www.aspangmarkt.at

Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Doris Faustmann | Erscheint in der Marktgemeinde Aspang Markt 3 x jährlich

Layout & Design: DWD Druck- Web & Grafikdesign

Aktuelles aus der Gemeinde – laufende Projekte und Vorhaben

In unserer Gemeinde tut sich derzeit einiges. Neben wichtigen Infrastrukturmaßnahmen werden auch Projekte umgesetzt, die das Ortsbild weiter verbessern und die Lebensqualität für unsere Bürgerinnen und Bürger erhöhen. Nachfolgend ein Überblick über die derzeit laufenden bzw. geplanten Vorhaben.

Brücke Kirchengasse – wichtigstes Bauprojekt des Jahres

Wie bereits berichtet, stellt die Erneuerung der Brücke in der Kirchengasse das wichtigste Bauprojekt des heurigen Jahres dar.

Um das bestehende Fundament entsprechend zu verstärken, werden hinter den vorhandenen Fundamenten Pfähle gesetzt. Darauf wird das neue Tragwerk aus Teil-Fertigteilelementen aufgesetzt. Die statische Berechnung, Planung und örtliche Bauaufsicht erfolgt durch das IB Lang, die Bauarbeiten werden von der Abteilung WA3 des Landes Niederösterreich durchgeführt.

Die neue Brücke wird etwas breiter ausgeführt, sodass künftig auch ein eigener Fußgängerbereich zur Verfügung steht. Das bestehende Geländer wird adaptiert und wiederverwendet.



Die Bauarbeiten werden voraussichtlich bis Mitte Oktober dauern. Während der gesamten Bauzeit muss der Bereich für den Verkehr und auch für Fußgänger vollständig gesperrt werden. Wir bitten alle Betroffenen um Verständnis für die notwendigen Einschränkungen während der Bauphase.

Die Kosten für dieses umfangreiche Bauvorhaben belaufen sich auf rund 300.000 Euro.

Neue und einheitliche Ortsbeschilderung

Ein lang gehegter Wunsch wird nun Schritt für Schritt umgesetzt: Die Ortsbeschilderung soll künftig einheitlich gestaltet werden. Geplant sind neue Wegweiser, auf denen die wichtigsten Einrichtungen und Betriebe übersichtlich angeführt werden. Die Gestaltung der Anlagen wird sich an den bereits bestehenden Begrüßungszonen bei den Ortseinfahrten orientieren.

Für die Umsetzung des Projekts konnte eine Förderung durch die Dorf- und Stadterneuerung erreicht werden. In den vergangenen Monaten wurden mehrere Ortsbefahrungen durchgeführt und geeignete Standorte für die

neuen Wegweiser festgelegt, ohne einen „Schilderwald“ zu verursachen.

Auch die Tafeln und Bilder bei den Ortseinfahrten sowie die vorhandenen Radwegtafeln werden im Zuge des Projekts erneuert. Damit soll nicht nur die Orientierung verbessert, sondern auch ein einheitliches und ansprechendes Erscheinungsbild unseres Ortes geschaffen werden.

Wasserlebensarbeiten in der Gutenberggasse

Am 8. Juni wurden die Arbeiten zur Verlegung der Wasserleitung in der Gutenberggasse sowie zur Querung der Mitteleinfahrt gestartet. Neben der Gemeinde und der A1 hat sich auch die Fernwärme Aspang an die Arbeiten angeschlossen. Die erforderliche Straßenquerung im Bereich Mitteleinfahrt wurde im Rahmen einer Nachtbaustelle von 8. bis 12. Juni durchgeführt. Die weiteren Grabungs- und Anschlussarbeiten im Bereich des Banketts der Mitteleinfahrt sowie bei der Bachquerung sind derzeit noch im Gange.



Öffentliches WC in der Schulgasse wird saniert

Auch beim öffentlichen WC in der Schulgasse stehen dringend notwendige Verbesserungen an. Ursprünglich war eine komplette Neuerrichtung der Anlage geplant. Aufgrund der derzeit notwendigen Sparmaßnahmen hat sich der Gemeinderat jedoch dazu entschlossen, das bestehende Gebäude zu sanieren. Der Eingangsbereich wird neu gestaltet und auch im Inneren werden notwendige Sanierungs- und Verbesserungsarbeiten durchgeführt. Damit kann die Anlage mit einem überschaubaren finanziellen Aufwand wieder zeitgemäß hergerichtet werden.



INSTALLATIONSTECHNIK
Heizung – Sanitär – Lüftung – Klima
Solar- und Alternativenergie

HEISSENBERGER GmbH

2870 ASPANG
Andreas Hofer Str. 5

Tel.: 02642/ 52305 - 0
Fax: 02642/ 52305-15

Florianimesse – Dank an unsere Feuerwehr

Am 16. Mai fand in Ober-Aspang die traditionelle Florianimesse statt. Gemeinsam wurde der Schutzpatron der Feuerwehr geehrt und allen Feuerwehrkameraden für ihren Einsatz gedankt.

Im Anschluss an die Messe wurden im Beisein von LAbg. Hermann Hauer verdiente Feuerwehrmitglieder für ihre Leistungen geehrt und ausgezeichnet. Danach klang der Abend bei einer gemeinsamen Stärkung im Restaurant Erika in gemütlicher Atmosphäre aus.

Bürgermeisterin Doris Faustmann nutzte die Gelegenheit, um sich herzlich für den unermüdlichen, ehrenamtlichen

und oftmals gefährlichen Einsatz der Feuerwehrkameraden zu bedanken.

Gerade in den vergangenen Wochen, in denen es immer wieder zu Waldbränden gekommen ist, zeigt sich eindrucksvoll, wie wichtig eine schlagkräftige Feuerwehr für unsere Sicherheit ist. Dass unsere Feuerwehrmitglieder diese verantwortungsvolle Aufgabe freiwillig und ehrenamtlich übernehmen, verdient größten Respekt und Anerkennung.

Ein herzliches Danke an alle Feuerwehrkameraden für ihren wertvollen Dienst zum Wohle unserer Bevölkerung!





**SPARKASSE
Flohmarkt**
SA, 5. Sept.
8-12 Uhr



Von
Kindern
für Kinder

am Kundenparkplatz
der Sparkasse
in Neunkirchen
(Absage bei Regen)

Mehr Infos:









Gesunde Gemeinde Aspang Markt



Gesunde Jause

Im Mai fanden wieder unsere „Fair Trade“-Jausen in den Volksschulen und Kindergärten statt. Mit viel Freude und

Genuss ließen sich die Kinder das vorbereitete Obst und Gemüse sowie die Butterbrote mit Schnittlauch oder Kresse schmecken.



Aktivwochen Oktober

Im Oktober finden wieder unsere Aktivwochen „Gesundheit im Zentrum“ statt. Die Planung der einzelnen Veranstaltungen und Aktionen läuft auf Hochtouren und wir freuen uns jetzt schon, Ihnen wieder ein reichhaltiges Programm rund um das Thema Gesundheit präsentieren zu können. Unter anderem wird es einen Line Dance Schnupperkurs und auch wieder den Selbstverteidigungskurs für Frauen und Mädchen geben.

Nähere Infos erhalten Sie in unserem Folder, der an die Haushalte der Gemeinden Aspang Markt und Aspangberg-St. Peter versendet wird.

Einige Veranstaltungen werden gemeinsam mit der Gesunden Gemeinde Aspangberg-St. Peter durchgeführt.

Wir freuen uns schon jetzt über Ihre Teilnahme bei der einen oder anderen Veranstaltung unserer Aktivwochen „Gesundheit im Zentrum“.

Regelmäßig bewegen – bringt regelmäßig Fitness, Spaß und Gesundheit!

Das Team der Gesunden Gemeinde wünscht alles Gute. Bleiben Sie aktiv!



Nicht mit mir! Selbstverteidigung für Frauen

Alle Infos:
Gemeinde Aspang Markt
www.aspangmarkt.at



volkspartei
aspang-markt



Raiffeisen
Region Wiener Alpen



Aspanger Schmankerl & Genussmarkt

Seit April dieses Jahres wird der Aspanger Hauptplatz an jedem 2. Samstag im Monat zum lebendigen Treffpunkt für Genießerinnen und Genießer regionaler Produkte. Bei den bereits stattgefundenen Märkten herrschte reges Treiben und sowohl Konsumenten als auch Produzenten zeigten sich sehr zufrieden – einerseits wegen des großartigen Angebots und andererseits wegen des großen Interesses. Über 25 Direktvermarkterinnen und Direktvermarkter sowie heimische Betriebe präsentieren abwechselnd jeweils von 9.00 bis 14.00 Uhr ihre vielfältigen Köstlichkeiten und laden zum Gustieren, Verkosten und Einkaufen ein. Für zusätzliche Stimmung bei den Märkten sorgt Live-Musik, die den Aufenthalt am Hauptplatz noch

gemütlicher machen. Der Schmankerl & Genussmarkt wird vom Verein Pro Aspang in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Aspang Markt organisiert und leistet einen wichtigen Beitrag zur Belebung des Ortskerns. Gleichzeitig wird der wirtschaftliche Mittelpunkt der Gemeinde gestärkt und die Bedeutung regionaler Wertschöpfung unterstrichen.

Verbleibende Termine 2026: 12. September und 10. Oktober - Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Wenn Sie an näheren Infos interessiert sind, melden Sie sich zum Newsletter von Pro Aspang an und gewinnen Sie Einkaufsgutscheine im Wert von Euro 100,--.

<https://millefleurs.at/markt>



Blackoutübung



Am 16. April fand eine Blackoutübung der BH Neunkirchen statt. An der Übung nahmen die Bezirkshauptmannschaft, die Polizei, die Feuerwehr, das Rote Kreuz, die Straßenmeisterei, das Krankenhaus Neunkirchen, das Pflegezentrum Neunkirchen, das Bundesheer sowie mehrere Gemeinden teil, darunter auch die Marktgemeinde Aspang Markt. Ziel der Übung war es, die Kommunikation und

Zusammenarbeit der Einsatzorganisationen sowie der Gemeinden im Krisenfall zu erproben und zu optimieren.

Die Marktgemeinde Aspang Markt war durch FF-Komm. Josef Huber, VI Andreas Leitner (auch als Vertreter des Roten Kreuzes), Bauhofleiter Manfred Schützenhofer sowie Bgm. Doris Faustmann im Führungsstab im FF Haus vertreten. Zusätzlich war Nikolaus Szekely als Funkamateur anwesend, der eine Funkstation aufbaute und den alternativen Kommunikationsweg über Amateurfunk sicherstellte. Die Kommunikation funktionierte sowohl über den BOS-Funk und nachdem dieser abgeschaltet wurde, auch über den Amateurfunk reibungslos. Besonders erfreulich war, dass sogar ein schriftlicher Lagebericht erfolgreich per Funk übermittelt werden konnte.

Die Übung zeigte, dass die Zusammenarbeit der beteiligten Organisationen gut funktioniert und auch bei einem Ausfall herkömmlicher Kommunikationsmittel zuverlässige Alternativen zur Verfügung stehen. Weitere Übungen sind geplant um für den Ernstfall gut gerüstet zu sein.

2. Rad-Reparaturstation in Aspang Markt



Am Donnerstag, dem 23. Juli 2026, wurde über Initiative von Franz Winkler vom Dorferneuerungsverein Aspang eine 2. Rad-Reparaturstation in Aspang Markt errichtet. Der Standort dieser 2. Rad-Reparaturstation ist am Euro-Velo 9-Radweg in der Nähe vom Teich in Aspang. Diese Rad-Reparaturstation wurde gesponsert vom ARBÖ NÖ, vom ARBÖ Bezirk Neunkirchen und auch vom ARBÖ Aspang. Montiert wurde sie von den Bauhofmitarbeitern der Gemeinde Aspang Markt. Ich bedanke mich im Namen vom ARBÖ sehr herzlich dafür. Ich hoffe, dass sie den Radfahrern von Nutzen sein wird.

Obmann Josef Treiber

ARBÖ-Ortsklub Aspang

Freiwillige Feuerwehr Aspang



Starke Leistung unserer Feuerwehrjugend

Ein großartiger Erfolg für die Feuerwehrjugend der FF Aspang: „**Eine herausragende Leistung zeigte JFM Martin Wagner. Beim Landesbewerb um das Feuerwehrjugendbewerbsabzeichen in Bronze erreichte er unter 837 Teilnehmerinnen und Teilnehmern den ausgezeichneten 5. Platz.**“

Die FF Aspang gratuliert Martin sehr herzlich zu dieser ausgezeichneten Leistung. Ein Dank gilt auch unseren Jugendbetreuern für die engagierte Vorbereitung und Betreuung.



von links nach rechts: Huber Josef, Putz Christoph, Wagner Martin, Bauer Maximilian, Mayerhofer Klaus

Neue Spezialhelme für Forst- und Waldbrandeinsätze

Für unsere Einsatzkräfte konnten **drei neue Spezialhelme für Forst- und Waldbrandeinsätze** angeschafft werden. Die Finanzierung wurde zu **gleichen Teilen von der Raiffeisenbank Region Wiener Alpen und der VP Aspang Markt** übernommen.

Unser besonderer Dank gilt **Direktor Sperhansl sowie der ÖVP Aspang** für die großzügige Unterstützung. Die neuen Helme erhöhen die Sicherheit unserer Einsatzkräfte besonders bei Arbeiten im Wald und in schwierigem Gelände.



Neue Spezialhelme für Forst- und Waldbrandeinsätze

Drei Tage im Waldbrandeinsatz

Beim **Waldbrand im Föhrenwald** stand die FF Aspang **drei Tage mit dem HLF 4** im Einsatz. Das **Hilfeleistungsfahrzeug 4** ist ein leistungsstarkes Großtanklöschfahrzeug, das einen großen Löschwasservorrat mitführt und daher besonders für die **Löschwasserversorgung bei größeren Bränden und Waldbränden** eingesetzt wird.

Der mehrtägige Einsatz zeigte einmal mehr, wie wichtig moderne Ausrüstung, leistungsfähige Fahrzeuge und gut ausgebildete Einsatzkräfte sind.

Josef Huber,
Feuerwehrkommandant der FF Aspang

45 Jahre Betriebsangehörigkeit – von der Lehre bis zur Pension

Nach beeindruckenden 45 Jahren Betriebszugehörigkeit wurde Bautischler Ernst Kollenhofer in den wohlverdienten Ruhestand verabschiedet. Seine berufliche Laufbahn begann er als Lehrling im Familienunternehmen Tischlerhandwerk Herbert Reichmann GmbH, das seit über 100 Jahren in dritter Generation besteht und er blieb dem Betrieb bis zu seiner Pensionierung stets treu. Mit großem handwerklichem Können, Verlässlichkeit und Engagement prägte er über Jahrzehnte die Arbeit des Unternehmens und war sowohl bei Kunden als auch seinen Kollegen sehr beliebt. Zahlreiche Projekte tragen seine Handschrift und zeugen von seiner Leidenschaft für das Tischlerhandwerk. Die Geschäftsleitung und die Wirtschaftskammer bedankten sich bei seiner Verabschiedung für die langjährige Loyalität und den wertvollen Beitrag zum Erfolg des Unternehmens. Für den neuen Lebensabschnitt wünschen ihm Alle Gesundheit, Freude und viele schöne Stunden mit Familie, Freunden und seinen Hobbies.

TISCHLERHANDWERK
HERBERT REICHMANN GES.M.B.H.



v.links: Eveline und Ernst Kollenhofer, Ing. Herbert Reichmann, Mag. Bernhard Dissauer-Stanka und KommR Monika Eisenhuber von der WKO

NÖs Senioren Ortsgruppe Aspang



Viele Senioren und Seniorinnen zeigten großes Interesse und Begeisterung bei den vielfältigen durchgeführten Aktivitäten:

Klub- und Informationstage, Wanderungen (geleitet von Riki Auerböck), Kulturveranstaltungen (z.B. Konzertbesuche in Eisenstadt, Theater in Reichenau, Musical in Mörbisch), Filmvortrag von Anni und Wolfgang Bauer über die Schweizreise, Geburtstagsfeier mit den Jubilaren, u.v.m.

Am 12. Mai fand unsere Maiandacht mit 45 Senioren und Seniorinnen in der Pfarrkirche in St. Peter statt. Organisiert wurde diese von Christine Sigmund, Marianne Seidl, Hilde Hintergräber und unserer Obfrau, musikalisch umrahmt

und begleitet von Frau Christl Putz. Anlässlich des Muttertages wurden Mütter und Väter im Anschluss zu Kaffee und Kuchen in das Gasthaus Peterwirt geladen.

Besondere Tage erlebte eine Gruppe in Italien Ende Mai unter dem Motto „Italien für Genießer“, sowie bei der sehr interessanten Reise ins Baltikum Ende Juni.

Ein gemütlicher Nachmittag führte uns am 16. Juni nach Baden zur Rosenblüte in den Doblhoffpark. Hier konnten nicht nur die vielen Rosen bewundert werden, sondern auch die beeindruckende Fotoausstellung unter dem Motto „Very British“ bestaunt werden. Diese Eindrücke ließen wir bei einem gemütlichen Heurigen fröhlich ausklingen!

Obfrau Marietta Friedl-Kogelbauer
Infos unter 0680 2475750



FÜR IHRE SICHERHEIT ZIVILSCHUTZ PROBEALARM



**in ganz Österreich
immer am ersten Samstag im Oktober
zwischen 12:00 und 12:45 Uhr**

Mit mehr als 8.000 Sirenen sowie über KATWARN Österreich/Austria kann die Bevölkerung im Katastrophenfall gewarnt und alarmiert werden. Um Sie mit diesen Signalen vertraut zu machen und gleichzeitig die Funktion und Reichweite der Sirenen zu testen, wird einmal jährlich von der Bundeswarnzentrale im Bundesministerium für Inneres mit den Ämtern der Landesregierungen ein **österreichweiter Zivilschutz-Probealarm** durchgeführt.

1 SIRENENPROBE 15 sec.

Probe!
Jeden Samstag

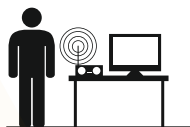
3 ALARM 1 min. auf- und abschwellender Heulton

Gefahr!
Schützende Bereiche bzw. Räumlichkeiten aufsuchen, über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) durchgegebene Verhaltensmaßnahmen befolgen.



2 WARNUNG 3 min. gleichbleibender Dauerton

Herannahende Gefahr!
Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) einschalten, Verhaltensmaßnahmen befolgen.



4 ENTWARNUNG 1 min. gleichbleibender Dauerton

Ende der Gefahr!
Weitere Hinweise über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) beachten!



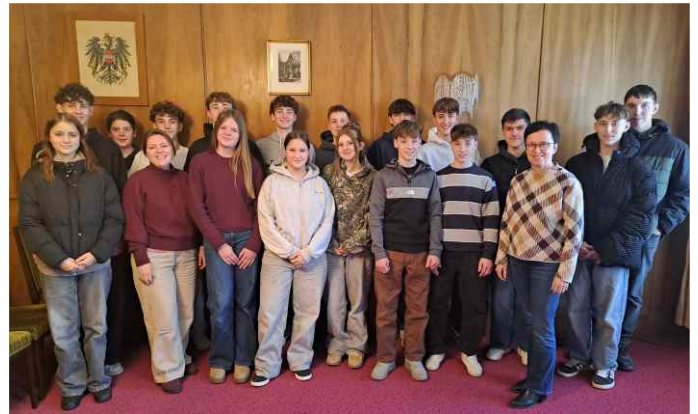
Weitere Informationen und Selbstschutz-Tipps finden Sie auf www.noezsv.at

Schulen zu Besuch im Gemeindeamt

Ende Juni besuchten die dritten Klassen der Volksschulen Unter-Aspang und Ober-Aspang das Gemeindeamt. Bürgermeisterin Doris Faustmann begrüßte die Schülerinnen und Schüler und beantwortete ihre zahlreichen Fragen rund um die Aufgaben der Gemeinde.

Bei einem Rundgang erhielten die Kinder interessante Einblicke in die verschiedenen Arbeitsbereiche der Gemeindeverwaltung. Eine kleine Jause bildete den gelungenen Abschluss des informativen Vormittags, bei dem die Schülerinnen und Schüler die Arbeit am Gemeindeamt hautnah kennenlernen konnten.

Bereits im Frühling besuchte auch die Polytechnische Schule Aspang unser Gemeindeamt. Gemeinsam wurde über Aufgaben, Verantwortung und Führung einer Gemeinde gesprochen.



Polytechnische Schule Aspang



Volksschule Ober-Aspang



Volksschule Unter-Aspang

OK OPTIK KLIKOVITZ
BRILLEN UND KONTAKTLINSEN



Große Auswahl • Beratung • Service • Reparaturen

Wir freuen uns auf ihren Besuch!

ASPANG MARKT
Hauptstraße 4
☎ 02642-52466

WR. NEUSTADT
MERKURCITY
☎ 02622-88388

Laura Schwarzmann
Rechtsanwältin



Sie haben eine rechtliche Frage?

Einmal im Monat biete ich in der Gemeinde Aspang Markt eine kostenlose rechtliche Erstberatung an. In einem persönlichen Gespräch erhalten Sie eine erste Einschätzung und Informationen über Ihre weiteren rechtlichen Möglichkeiten.

Beratung unter anderem in den Bereichen

- Familienrecht
- Erbrecht
- Schadenersatz- und Gewährleistungsrecht
- Vertragsrecht
- Allgemeines Zivilrecht
- Strafrecht

TERMINE 2026

- Do, 22.10.2026 · 9:00–11:00
- Do, 19.11.2026 · 9:00–11:00
- Do, 17.12.2026 · 9:00–11:00

Pro Erstberatung sind bis zu 20 Minuten vorgesehen.

ORT & ANMELDUNG

- Hauptplatz 12
A-2870 Aspang Markt
- Terminvereinbarung bis jeweils eine Woche vorher unter:

0676 / 760 95 33
office@ra-schwarzmann.at

Mag. Laura Schwarzmann, LL.M · Rechtsanwältin

www.ra-schwarzmann.at · office@ra-schwarzmann.at · 0676 7609533

Neue Musik- und Kunstschule Wechselland ab dem Schuljahr 2026/27



Im Zuge der Novelle des NÖ Musikschulgesetzes 2000 und der daraus entstandenen neuen Rahmenbedingungen schließen sich mehrere Musikschul-Gemeindeverbände der Region zusammen. Ziel dieser strukturellen Neuausrichtung ist es, die Grundlage für eine weiterhin gesicherte Landesförderung zu schaffen und gleichzeitig die musikalische sowie künstlerische Ausbildung im Wechselland nachhaltig zu stärken.

Mit dem Schuljahr 2026/27 entsteht so die Musik- und Kunstschule Wechselland. Diese wird aus den bisherigen Gemeindeverbänden der Musikschule Aspang, der Musikschule Edlitz-Grimmenstein-Thomasberg-Zöbern sowie der Musikschule Kirchberg am Wechsel gebildet.

Der neue Gemeindeverband umfasst insgesamt 13 Gemeinden: Aspang Markt, Aspangberg-St. Peter, Mönichkirchen, Edlitz, Grimmenstein, Thomasberg, Zöbern, Kirchberg am Wechsel, Feistritz am Wechsel, Otterthal, Trattenbach, Raach am Hochgebirge sowie St. Corona am Wechsel.

Durch die Bündelung der bestehenden Strukturen, eine gemeinsame Verwaltung sowie die Erfüllung der gesetzlich vorgesehenen Mindestgröße von 300 geförderten Wochenstunden werden stabile und zukunftsorientierte Rahmenbedingungen geschaffen. Gleichzeitig ermöglicht die neue Organisation eine effizientere Nutzung vorhandener Ressourcen und erleichtert die Umsetzung gemeinsamer Projekte. Der Sitz der MKS Wechselland und die Büroräumlichkeiten befinden sich in Aspang Markt, Hauptplatz 12, Gemeindeamt, Erdgeschoss.

An der Musik- und Kunstschule Wechselland werden ab dem kommenden Schuljahr rund 500 Wochenstunden Unterricht angeboten. Für die musikalische und künstlerische Ausbildung der Schüler:innen stehen dabei insgesamt 45 Lehrkräfte zur Verfügung.

Die Gesamtleitung der neuen Musik- und Kunstschule übernimmt Frau Mag. Martina Ungersböck, die künftig die organisatorische und pädagogische Gesamtverantwortung trägt. Den Vorsitz als Verbandsobmann wird Bgm. Sebastian Paß übernehmen, als Stellvertreter sind Bgm. Doris Faustmann und Bgm. Thomas Ernst vorgesehen.

Für Schüler:innen sowie deren Familien ergeben sich im laufenden Betrieb kaum Änderungen. Alle bestehenden Unterrichtsstandorte bleiben erhalten, wodurch die wohnortnahe Ausbildung weiterhin sichergestellt ist.

Gleichzeitig eröffnen sich zusätzliche Möglichkeiten, etwa durch gemeinsame Ensembles, Orchesterprojekte, Konzerte sowie eine verstärkte Zusammenarbeit zwischen den Standorten.

Mit der neuen Musik- und Kunstschule Wechselland wird eine verlässliche Grundlage geschaffen, um auch künftig ein vielfältiges musikalisches und künstlerisches Bildungsangebot in der Region zu sichern.

Nähere Infos:
www.mks-wechselland.at



Wir sind umgezogen!

Unser neues Büro findet ihr ab sofort hier:
Bahnstraße 15/1, 2870 Aspang

Telefon & Mail bleiben unverändert!



Einladung zum Tag der offenen Tür

11.
Sept.

ab
9 Uhr

Schaut vorbei, lernt unser neues
Büro kennen und feiert mit uns!

Wir freuen uns auf Euch!

SIVAG Aspang, Christian Brandstetter

SIVAG Aspang
Christian Brandstetter

Bahnstraße 15/1 | 2870 Aspang
02642/535 80 | 0664/88 12 16 17 | 0664/ 88 12 16 18
office.aspang@sivag.at | www.sivag.at



Neues vom Verschönerungsverein Unter-Aspang

Auch heuer war der Verschönerungsverein Unter-Aspang bereits fleißig im Einsatz und hat sich um zahlreiche Projekte und laufende Arbeiten in unserer Gemeinde gekümmert.

Begonnen haben wir das heurige Jahr mit der **Eispflege am Biotop**, sodass die Kinder die Möglichkeit hatten, dort Eislaufen zu gehen. Es war eine große Freude zu sehen, wie viele Kinder dieses Angebot angenommen und das Eis mit Begeisterung genutzt haben.

Auch rund um das Biotop wurden in den vergangenen Monaten zahlreiche Arbeiten durchgeführt. Neben den laufenden Reinigungs- und Pflegemaßnahmen erfolgten die **Sanierung und Wiedereinsetzung des Springbrunnens**. Außerdem wurde der Schotter im Randbereich erneuert. Insgesamt wurden dafür rund **7 m³ Schotter** eingebracht und anschließend mit Fertigbeton verfestigt.

Am beliebten „**Fuchsweg**“ wurden umfangreiche

Ausschneidearbeiten durchgeführt. Dadurch ist der Weg wieder frei und bietet Spaziergängern nun erneut eine schöne Aussicht.

Ein weiteres großes Anliegen ist uns der **Kinderspielplatz in der Neugasse**. Auch hier werden laufend Pflege- und Instandhaltungsmaßnahmen durchgeführt, damit der Spielplatz für unsere jüngsten Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger weiterhin ein schöner und sicherer Ort zum Spielen und Verweilen bleibt.

Der Verschönerungsverein Unter-Aspang bedankt sich bei allen Helferinnen und Helfern, die mit ihrem Einsatz dazu beitragen, unsere Umgebung zu pflegen und für alle Generationen attraktiv zu gestalten. Für eventuelle Spenden dient das Konto IBAN AT38 2024 1050 0009 1586 bei der Sparkasse Neunkirchen lautend auf Verschönerungsverein Unter-Aspang

Obmann Matthias Putz



Bitte um Rücksicht bei den Glascontainer-Standorten



Leider kommt es bei unseren Glascontainer-Standorten immer wieder zu unschönen Situationen. Sind die Container voll, werden Glasflaschen und andere Glasverpackungen häufig einfach daneben abgestellt. Das beeinträchtigt nicht nur das Ortsbild, sondern führt auch immer wieder zu Glasbruch. Die dabei entstehenden Scherben

stellen eine Gefahr dar, beeinträchtigen das Ortsbild und verursachen zusätzliche Arbeit.

Wir ersuchen Sie daher höflich: Sollte ein Glascontainer bereits voll sein, nutzen Sie bitte einen anderen Standort und stellen Sie Ihr Altglas nicht neben den Containern ab. So tragen Sie dazu bei, unsere Gemeinde sauber und sicher zu halten.

Zur Erinnerung:

Die Glascontainer-Standorte in Aspang Markt

1. B54 Unter-Aspang, gegenüber Pfarrkirche
2. Parkplatz Fa. Hofer
3. Sparkassengasse – Nähe SPAR
4. Mühlgasse – Altes FF-Haus
5. Fischkaltergasse
6. Scheibelgarten

Vielen Dank für Ihre Rücksichtnahme und Ihre Mithilfe!

Neues von der VP Aspeng

volkspartei
aspang-markt

Anfang Juli fand wieder das traditionelle **Biotopfest** statt. Bei großartiger Stimmung und zahlreichen Gästen wurde bis in die frühen Morgenstunden gefeiert. Für die musikalische Unterhaltung sorgten die **Marktkapelle Aspeng** und die **Mostkitos**. Ein herzliches Dankeschön gilt allen Helferinnen und Helfern sowie den zahlreichen Gästen!

Mit dem Erlös des Biotopfestes 2025 konnte über das **Rote Kreuz** ein **Defibrillator angeschafft** und am Hauptplatz

montiert werden. Damit steht im Notfall schnelle Hilfe zur Verfügung. Auch der Erlös des heurigen Festes soll einem wichtigen Zweck zugutekommen – geplant ist die Anschaffung eines weiteren Defibrillators für **Unter-Aspeng**.

Auch beim **Ferienspiel** war die VP Aspeng Markt wieder mit zwei Workshops vertreten: „Kunst aus Pappmaché“ sowie „Flechten mit Weiden“. Beide Angebote wurden von den Kindern mit großer Begeisterung angenommen.



Singen mit Aussicht

Auch heuer wurde beim Biotop in Unter-Aspeng wieder gemeinsam gesungen. Das Sängertreffen, eine Initiative der Volkskultur und Chorszene Niederösterreich, brachte Menschen jeden Alters und jeder Gesangserfahrung zusammen – ganz nach dem Motto: Mitsingen statt Perfektion. Unter der Leitung von Bernhard Putz wurde mit viel Freude gesungen, gelacht und die Gemeinschaft genossen. Für die passende Stärkung sorgte der Verschönerungsverein Unter-Aspeng, damit die Sängerkehlen bei den heißen Temperaturen nicht austrockneten. Als kleines Andenken durfte das kostenlose Sängerkheft mit nach Hause genommen werden – bestens geeignet, um schon für das nächste Sängertreffen zu üben 😊.



Erfolgreiche Kunstausstellung im Gemeindeamt

Unter dem Motto „**Schräge Vögel und Andere(s)**“ präsentierten Brigitta Stritezsky und Beatrix Huber von 16. bis 17. Mai ihre beeindruckenden Werke im Gemeindeamt Aspeng Markt.

Bereits die Vernissage am Vorabend war mit zahlreichen Besucherinnen und Besuchern ein voller Erfolg. Musikalisch umrahmt wurde die Veranstaltung von Beatrix Huber mit stimmungsvollen Harfenklängen, die der Ausstellung eine ganz besondere Atmosphäre verliehen. Die gelungene Kombination aus Kunst und Musik machte die Ausstellung zu einem besonderen Erlebnis – ein wahrer Augen- und Ohrenschauspiel für alle Gäste.



SC Aspang



Blau-Weiße Meisternacht: Der SC Aspang krönt sich im Derby zum Meister und sichert sich den Aufstieg in die 1. Klasse Süd

Freitag, 12. Juni 2026. Heimspiel. Derby. Flutlicht. Über 600 Fans. Am Ende ein souveränes 2:0 gegen Kirchberg und damit der Meistertitel für den SC Aspang.

Schon vor dem Anpfiff war klar: Hier liegt etwas in der Luft. Das Stadion füllte sich, die Spannung war fühlbar, Blau und Weiß bestimmten das Bild auf den Rängen.

Am Platz ließ Aspang nichts anbrennen. Mit Kontrolle, Disziplin und echtem Teamgeist wurde das Derby angenommen und verdient gewonnen. Genau diese Eigenschaften waren es, die den SC Aspang durch die gesamte Saison getragen haben.

Als der Schlusspfiff ertönte, entlud sich alles auf einmal. Pure Emotion, grenzenlose Freude und eine Mannschaft, die sich diesen Moment über Monate hinweg erarbeitet hat. Was danach folgte, war eine blau-weiße Nacht, wie sie sich jede Fußballgemeinde wünscht: Feuerwerk über Aspang, die Meisterschale in den Händen der Spieler, Medaillen, Jubel und eine Feier, die bis in die frühen Morgenstunden andauerte.



Obmann Thomas Nix betont die Bedeutung des Erfolgs für den gesamten Verein:

„Das war weit mehr als nur ein Sieg. So eine Kulisse, so ein Zusammenhalt und diese Energie, das ist einfach etwas ganz Besonderes.“

Dieser Titel gehört nicht nur der Mannschaft und dem Trainerteam, sondern allen, die hinter dem SC Aspang stehen: unseren Funktionären, den vielen freiwilligen Helfern, unseren Fans und ganz besonders auch unseren Sponsoren, die uns treu unterstützen und diesen Weg überhaupt erst möglich machen.“

Auch Bürgermeisterin Doris Faustmann ist stolz auf das, was die Mannschaft erreicht hat:

„Blau-Weiß ist mehr als eine Farbe. Es steht für Gemeinschaft, für Vertrauen und für eine Leidenschaft, die man an so einem Abend in jeder Sekunde gespürt hat. Ich bin unglaublich stolz, so einen Verein in unserer Gemeinde zu haben. Der Meistertitel ist nicht nur ein sportlicher Erfolg, sondern ein starkes Zeichen dafür, was gemeinsam möglich ist.“

Aspang ist Meister. Blau-Weiß lebt.

Die Marktgemeinde Aspang gratuliert ganz herzlich.



Aspanger Schmankerl & Genussmarkt



Liebe Aspangerinnen und Aspanger, am 11. April des heurigen Jahres fand der 1. Aspanger Schmankerl & Genussmarkt statt. Die Gemeinde Aspang-Markt und Pro Aspang haben sich mit dem Markt das Ziel gesetzt, einerseits neue Kundenschichten anzusprechen und andererseits vor allem die Kundenfrequenz im Ortszentrum zu erhöhen. Dadurch soll das Angebot der bestehenden Nahversorger bzw. der kleineren Handels- und Gewerbebetriebe den Kundinnen und Kunden noch bewusster werden. Nach mittlerweile fünf Märkten können wir zufrieden bilanzieren, dass dieses Ziel voll und ganz erreicht wurde. Vielen Dank an Sie, liebe Kundinnen und Kunden, dass Sie das Angebot so gut annehmen und jedes Mal für eine tolle Stimmung am Hauptplatz sorgen! Heuer findet der Markt noch am 12.9. und am 10.10. statt – wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Unser beliebtes Weihnachtsgewinnspiel findet heuer wieder vom 20.11.2026 – 8.1.2027 statt!

Johann Sperhansl, Obmann



Wohnbauprojekt Am Viadukt vor Fertigstellung

Das Wohnbauprojekt Am Viadukt befindet sich in der Endphase. Die Bauarbeiten verlaufen planmäßig, sodass die fünf Doppelhäuser Mitte Oktober an ihre zukünftigen Mieterinnen und Mieter übergeben werden können.

Wir freuen uns sehr, dass mit diesem Projekt neuer, attraktiver Wohnraum geschaffen wird. Ein besonderer Dank gilt der Wohnbaugesellschaft Südraum, der Planungsfirma Besta sowie allen beteiligten Firmen für die ausgezeichnete Zusammenarbeit und die termingerechte Umsetzung des Bauvorhabens. Gemeinsam mit dem Land NÖ schaffen wir dringend benötigten Wohnraum und stärken damit unsere Gemeinde.



Tag der offenen Tür der Straßenmeisterei Aspang

Am 22. Juni 2026 öffnete die Straßenmeisterei Aspang ihre Türen für interessierte Besucherinnen und Besucher.

Auch die Bürgermeisterinnen und Bürgermeister der Gemeinden ihres Betreuungsgebiets nutzten die Gelegenheit, sich vor Ort über das breite Aufgabenspektrum und die tägliche Arbeit der Straßenmeisterei zu informieren.

Dabei wurde deutlich, wie vielfältig die Aufgaben der Straßenmeisterei sind: Sie reichen von der Erhaltung und Instandsetzung der Landesstraßen über Maßnahmen zur Ortsbildgestaltung bis hin zum Winterdienst.

Die Straßenmeisterei Aspang ist für mehr als 256 Kilometer Landesstraßen in insgesamt 20 Gemeinden verantwortlich.



Aspanger Ferienspiel 2026

25 Veranstaltungen, Besucherrekord!!! mehr als 370 Kinder 😊😊



Danke allen Veranstalter:

Blumenbinderei Aspang, Wechselland Runners, Wir Niederösterreicherinnen, SC Aspang, Bergrettung Aspang, ESV Blau-Weiß Aspang, Karin Hatzl-Fritsch (Open Water Instructor), Elisabeth Winkler (Waldpädagogin), SGZ Aspang, Österr. Bundesheer, Freiwillige Feuerwehr Aspang, Marktkapelle Aspang, Sparkasse Neunkirchen, Imkereiverein Aspang, UTC Aspang, Raiffeisenbank Region Wiener Alpen, Bianca Muster (Vergoldermeisterin), Brigitta Stritezsky (Künstlerin), Volkspartei Aspang Markt, Gesunde Gemeinde Aspang Markt

Danke allen Kids fürs Mitmachen 😊
Bis nächstes Jahr

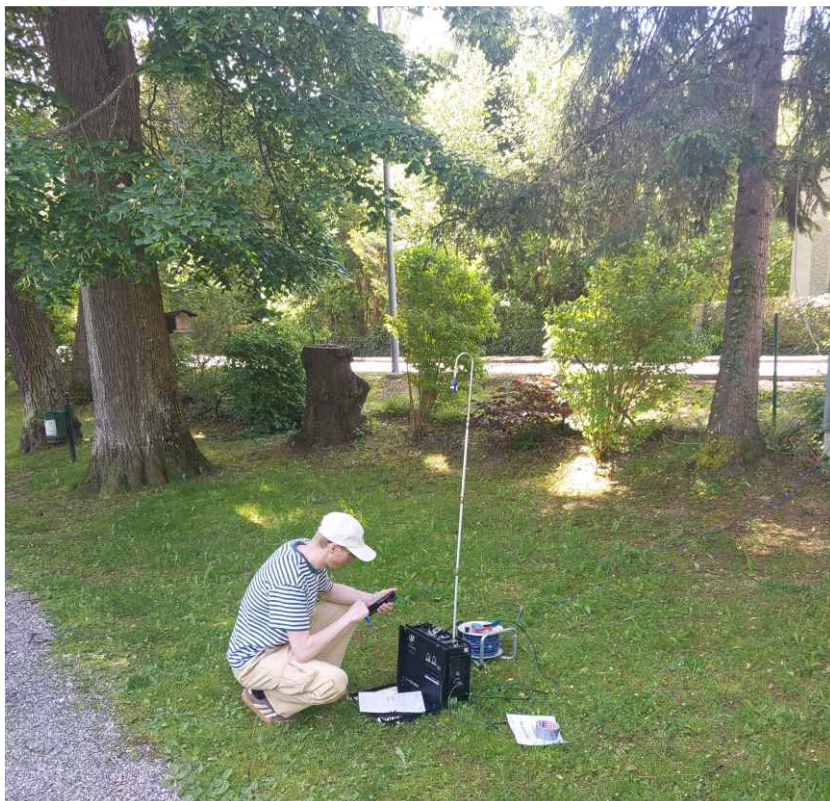
Luftgütemessungen

Im Frühjahr dieses Jahres erreichten die Gemeinde zahlreiche Anfragen und Unsicherheiten hinsichtlich der Verwendung von Streuriesel aus burgenländischen Steinbrüchen, bei denen eine mögliche Asbestbelastung im Raum stand. Insbesondere wurde die Frage aufgeworfen, ob durch den Einsatz dieses Materials auf Landesstraßen eine Belastung für die Bevölkerung entstehen könnte.

Aufgrund dieser Anfragen und zur Klärung der Situation wurden seitens des Landes Luftgütemessungen an drei Standorten in Aspang durchgeführt: beim Parkplatz Zöbernstraße, am Teichgelände sowie in der Mühlgasse.

Nach derzeitiger mündlicher Auskunft liegen keine Hinweise auf eine Asbestbelastung vor. Ein schriftlicher Bericht über die durchgeführten Messungen und deren Ergebnisse wurde seitens des Landes angekündigt.

Ergänzend wird festgehalten, dass seit Jänner 2026 kein Streuriesel aus den betreffenden burgenländischen Steinbrüchen mehr verwendet wird.



DAS
KAUFHAUS
ENTDECKEN - SCHENKEN - GENIEßEN
Peter Wocheßländer



Wein - Feinkost - Geschenke
Mönichkirchner Straße 9, 2870 Aspang

HERBST IM DAS KAUFHAUS
Weißwurst - Samstag
Sturm & Maroni

Öffnungszeiten:

Mi-Do: 14:00 - 19:00 Uhr

Fr: 10:00 - 19:00 Uhr

Sa: 09:00 - 14:00 Uhr

Termine und mehr
Infos auf der Website



Telefon: +43 664 9156937

www.dkpw.at

Geburten, Jubiläen, Sterbefälle

Geburten:

Schüler Isayah
Rieger Erik
Wochesländer Fridolin
Dresler-Haindl Nico
Erkinger Valentina
Heissenberger Noah
Scharrer Mateo
Baumgartner David
Feuchtenhofer Lando

Zum 80. Geburtstag gratulieren wir:

Lueger Anneliese
Gmeiner Erna
Auerböck Friederike

Zum 90. Geburtstag gratulieren wir:

Köstenbauer Josef

Eheschließungen

Neuhold Bernd und Mastalerczyk Natalie
List Maximilian und Krautgartner Daniela
Holzer Mattheo und Morgenbesser Julia
Dienstl Thomas und Secco Julia
Bauer Josef und Barna Agnes

WIR TRAUERN UM:

Schabauer Willibald
Krammel Josef
Pickl Johann
Lachmann Thomas
Riegler Gertrude
Blütenkranz Walter



Schüler Isayah



Rieger Erik



Wochesländer Fridolin



Dresler-Haindl Nico



Baumgartner David



Erkinger Valentina



Heissenberger Noah



Köstenbauer Josef



Lueger Anneliese



Auerböck Friederike

MONAT	BIOTONNE	GELBER SACK	RESTMÜLL	PAPIERTONNE
September	7., 21.	Do. 24.	28.	21.
Oktober	5., 19.	Do. 22.	Di. 27.	
November	16.	Do. 19.	23.	23.
Dezember	14.	Do. 17.	21.	

Die **Müllsäcke** bzw. **Tonnen** sind am Abfuhrtag ab 06.00 Uhr am Straßenrand bereit zu stellen.
Kartons bzw. verbandsfremde Müllsäcke werden nicht entsorgt.
Gelbe Säcke (13 Stk. kostenlos), Restmüllsäcke (per Stk. € 3,40),
Biotonne - Einlegesäcke (1 Rolle 120 l € 5,-, 240 l € 7,50), Einlegesäcke f. Vortrenngefäß (1 Rolle € 3,40)
können während der Amtsstunden im Bürgerservicebüro gekauft werden.

SPERRMÜLL, HOLZ- UND ALTEISENABHOLUNG: ab 14. September 2026
Sperrmüll, Holz- und Alteisen sind **GETRENNT** am Straßenrand ab 06.00 Uhr bereit zu stellen.
!! Nur gegen telefonischer Voranmeldung bis Freitag, 11. Sept. 2026 unter Tel. 02642/52303 und Verrechnung der anteiligen Transportkosten !!

NÖLI - ALTSPEISEÖL- UND ALTSPEISEFETTENTSORGUNG:
Abgabe Altspeiseöle, -fette ausschließlich in NÖLI-Behältern im Bürgerservice während der Öffnungszeiten. Die NÖLI-Behälter erhalten Sie kostenlos im Bürgerservice und im WSZ!
Es dürfen entsorgt werden: Frittier-, Bratfette, Butter- u. Schweineschmalz,...
Es dürfen nicht entsorgt werden: Motor- od. Schmieröle, Chemikalien, Mayonnaise, Saucen,...

HECKENTAG

Stöbern. Bestellen. Abholen.

Von den ersten Blüten im Frühjahr bis zu den letzten Früchten im Herbst bieten heimische Bäume und Sträucher Nahrung, Schutz und Lebensraum für Wildbienen, Schmetterlinge, Käfer und viele andere Bestäuber. Je umfangreicher das Wildgehölzangebot, desto bunter wird auch die Bestäubervielfalt.

Pflanze mit dem Heckentag 2026 ein Paradies aus heimischen Sträuchern und Bäumen, alten Obstsorten und Fruchtsträuchern, das weit über den eigenen Garten hinaus wirkt. So werden Lebensräume verbunden und Landschaften gestärkt.



So einfach geht's!



Stöbern & informieren

Entdecke unser umfangreiches Angebot aus Sträuchern, Bäumen, alten Obstsorten, Fruchtsträuchern und Heckenpaketen online.



Gehölze online bestellen

vom 1. September bis Mitte Oktober



Abholung am Heckentag
7. November 2026
oder Lieferung bis Mitte November

HECKENTAG.AT

WOCHENENDDIENST

Für die Gemeinden Aspang Markt, Aspangberg- St. Peter, Kirchberg am Wechsel und Mönichkirchen an Wochenenden und feiertags von 8:00 bis 14:00 Uhr; von 9:00 bis 11:00 Uhr ist die diensthabende Ordination geöffnet, Terminvereinbarung erforderlich. Außerhalb dieser Zeit wenden Sie sich bitte telefonisch an die Gesundheitshotline 1450, in lebensbedrohenden Situationen an die Rettung 144 und in der Nacht von 19:00 bis 7:00 Uhr an den NÖ Ärztedienst 141.

September		Oktober		November		Dezember	
5. + 6.	Dr. Dvorak	17. + 18.	Dr. Dvorak	7. + 8.	Dr. Dvorak	12. + 13.	Dr. Dvorak

Der Wochenenddienst ist nur in dringenden Fällen in Anspruch zu nehmen!

www.arztnoe.at

Ärzte für Allgemeinmedizin		Ärzte für Allgemeinmedizin	
Dr. Martina Dvorak	02642/52511	Dr. Sabine Friedl-Eisenhuber	02641/21021
Aspang, Wechselstr. 1A		Kirchberg, Markt 114/2	
Dr. Andrea Bittmann	02642/51488	Dr. Clemens Stögerer	02641/2540
Aspangberg, Hoffeld 152/1		Kirchberg, Markt 85	
Dr. Günter Fabits	02641/6989	Dr. Mario Untersalmberger	02649/20912
Kirchberg, Markt 63		Mönichkirchen 18	

Zahnärzte		Wichtige Rufnummern	
Dr. Claudio Drog	02642/53510	Notruf Feuerwehr	122
Aspang, Rosegggasse 6		Notruf Polizei	133
Dr. Werner Schratt	02642/53808	Notruf Rettung	144
Aspangberg, Sonneck 7		Alpin-Notruf	140
		Arzt-Notruf	141
		Apothekenruf	1455
		Euro-Notruf	112
		Vergiftungsinformationszentrale	01/4064343
		Polizei Aspang	059133/3351
		Tierschutz-Hotline	0800 000 134

Wenn Sie einen Notruf melden:

Ihren Name, Adresse und Telefonnummer, von wo Sie anrufen; Was ist wo, wann und wie passiert. Wieviele Verletzte oder Erkrankte gibt es.

Plastische, Rekonstruktive & Handchirurgie**1. Plastische Chirurgie**

- Korrektur obere und untere Augenlider
- Brustchirurgie
- Gesichtverjüngung
- Körperchirurgie

2. Rekonstruktive Chirurgie

- Brust Rekonstruktion
- Mikrochirurgie
- Hautkrebs und Muttermale

3. Handchirurgie

- Karpaltunnelsyndrom
- Springender Finger
- Dupuytren
- Schmerzchirurgie
- Wiederherstellung



Dr. med. David D. Krijgh

Kirchenplatz 1, 2870 Aspang
02642 / 52 0 52
info@venenlinik-aspang.at
www.venenlinik-aspang.at

Termine nach tel. Vereinbarung
Mo, Mi, Fr von 9 bis 12 Uhr

Praxis für Venenerkrankungen & Lasertherapie Aspang**1. Diagnostik des venösen und arteriellen Gefäßsystems der Beinen**

- 2. Krampfader Behandlung und Therapie**
 - (Schaum-) Verödung Krampfader
 - Mikro-Sklerotherapie Besenreiser
 - Venenentzündung
 - Thrombose
 - Offene Beine

3. Lasertherapie

- Couperose Gesicht
- Pigmentflecken
- Besenreiser
- Dauerhafte Enthaarung

4. Faltenbehandlung

- Botox
- Unterspritzung mit Hyaluronsäure



Dr. med. Jan Krijgh

Kirchenplatz 1, 2870 Aspang
02642 / 52 0 52
info@venenlinik-aspang.at
www.venenlinik-aspang.at

Termine nach tel. Vereinbarung
Mo, Mi, Fr von 9 bis 12 Uhr

Pensionistenverband Österreichs Ortsgruppe Aspang



Nach zwei informativen Vorträgen im Volksheim folgte schon unser erster Busausflug im heurigen Jahr, mit 2 Bussen und rund 80 Personen fuhren wir bis nach Krems, bestiegen dort ein Schiff wo wir sehr gut bewirtet wurden und fuhren bis nach Melk. Bei einem Top Heurigen in Neudörfli ließen wir den Tag ausklingen.

Danach war unsere Mutter – Vatertags Feier beim Bami, herrliche Muttertags Geschichten und schöne Musik von Schülern der Musikschule Aspang trugen zu einer schönen Feier bei.

Bei unseren 5 Tagesausflug waren 55 Personen mit dabei und wurden nicht enttäuscht, außer dass es extrem heiß war hat alles gepasst. Von unserem Hotel in Kufstein fuhren wir in das nahe Bayern, München mit Allianz Arena, Hofbräuhaus, Tegern- und Achensee. Am nächsten Tag in den Passionsspielort Oberammergau wo wir die herrliche

Lüftmalerei bewunderten, weiter zum Märchenschloss Neuschwanstein, eine Almpartie oder ein Stadtrundgang beendete den wunderschönen Urlaub.

Ein Höhepunkt in unserem Veranstaltungskalender war natürlich wieder unser Grillnachmittag, als Ehrengäste konnten wir heuer den Präsidenten des Pensionistenverbandes NÖ Hr. Rupert Dworak und unsere Frau Bürgermeisterin Doris Faustmann begrüßen. Es gab wie immer die bekannt guten Grillwürstel, hergestellt nach einem jahrzehntealten Rezept der Firma Gugerell, hausgemachte Salate, Mehlspeisen und Kaffee.

Nun freuen wir uns auf einen schönen bunten Herbst, den Schülern wünschen wir einen guten Start in das neue Schuljahr, uns allen Gesundheit – und möge es bei Zeiten „normal“ regnen.

Obmann Rupert Wagner



Erdbau - Müllabfuhr - Straßenreinigung
Fuhrwerksunternehmen
Sand-, Schottergewinnung Breitenau

2870 ASPANG; SCHULGASSE 13

Tel.: 02642 / 52300, Fax: DW 17

E-mail: office@auerboeck-transporte.at

Pfarrkirche Unter-Aspang – Innenrenovierung

Liebe Gemeindebürger, die Renovierungsarbeiten sind nun schon im vollen Gange und viele Arbeiten bereits durchgeführt. Beispielsweise wurde der durchnässte Verputz im Sockelbereich weitgehend abgeschlagen und durch ein atmungsaktives System ersetzt. Ein automatisches Lüftungssystem wird installiert, um hohe Luftfeuchtigkeit nachhaltig zu vermeiden. Die Restauratoren sind dabei, die historischen Malereien zu festigen und aufzufrischen. Viele kleinere und größere Reparaturen sind durchzuführen.

Der Zeitplan wurde von den ausführenden Firmen bisher recht gut

eingehalten und wir sind zuversichtlich, die Arbeiten bis zum Advent abschließen zu können.

All dies ist jedoch mit hohen Kosten verbunden und wir ersuchen deshalb wieder um Ihre geschätzte Unterstützung.

BAWAG

Bundesdenkmalamt 1010 Wien

IBAN: AT07 0100 0000 0503 1050

Bei jeder Überweisung ist unbedingt der Aktionscode: A572,

Vorname, Zuname, Adresse und Geburtsdatum anzugeben!

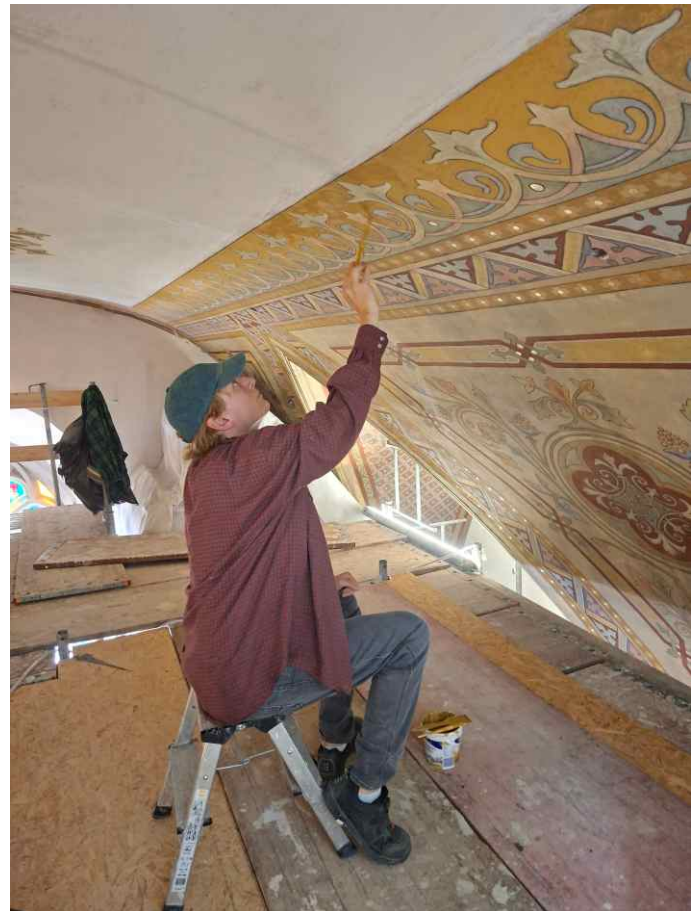
Spenden für diesen Zweck sind für

Privatpersonen und Unternehmen bis zur Höhe von 10 % (der Gesamteinkünfte bzw. des Gewinns) von der Steuer absetzbar!

Gerne nehmen wir Spenden aber auch direkt in unserer Pfarrkanzlei entgegen.

Die Gottesdienste werden in der Zeit der Renovierung (vorauss. bis Ende November 2026) im Pfarrheim stattfinden, das beliebte Pfarrkaffee kann im Pfarrhaus bzw. im Pfarrgarten besucht werden.

Ihr Pfarrgemeinde- und Vermögensverwaltungsrat der Pfarre Unter-Aspang



„Historischer Marktpaziergang“

Wie schon in den vergangenen Jahren bietet Herr Mag. Franz Trimmel auch heuer Marktführungen an. Dabei besteht die Möglichkeit, Wissenswertes über unseren Hauptplatz und die Geschichte des Ortes zu erfahren. Die Führungen beginnen am Kirchenplatz, gehen über Hauptplatz und Hauptstraße bis zum Marienplatz und dauern ca. zwei Stunden. Treffpunkt: Kirchenplatz, eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Die Gemeinde Aspang Markt bedankt sich bei Herrn Mag. Trimmel für sein Engagement.
Machen Sie Gebrauch von diesem Angebot!

Letzter Termin für 2026: 26. September, 15.00 Uhr

Bericht Familienreferentin

Ein langer heißer Sommer geht zu Ende und im Freibad suchten viele Kids samt ihren Eltern Abkühlung. Aber auch andere Aktivitäten sorgten für Abwechslung bei den Kindern:

Ferienbetreuung

Die achtwöchige Ferienbetreuung in den Volksschulen und Kindergärten ist für viele berufstätige Eltern eine wichtige Unterstützung während der Ferien und wird auch sehr gut angenommen. Auch heuer wurden den Kindern ein abwechslungsreiches Programm geboten – genau richtig für die Ferien. Ein großes Dankeschön den Betreuerinnen in den Kindergärten und Volksschulen für ihren Einsatz.

Schwimmkurs

In der letzten Schulwoche wurde das Freibad zur Schwimmschule. Zahlreiche Teilnehmer nutzten den Schwimmkurs von www.noxxschwimmen.at um erste Schwimmerfahrungen zu erlernen.

Ferienfuchse

Bereits zum fünften Mal fand in der ersten Juliwoche das Feriencamp der Ferienfuchse für Kinder von 6-10 Jahren in Aspang Markt statt. Die Kinder erwartete eine abwechslungsreiche Woche mit spannenden Aktivitäten rund um Forschen, Kreativität, Geschichte, Bewegung und Natur. Auf dem Programm standen u.a. Experimente zum Thema Strom, der Bau einer Kugelbahn, ein Besuch auf dem Bauernhof sowie Ausflüge zur Burg Forchtenstein und ins Schloss Esterházy. Mit vielen neuen Eindrücken, schönen

Erinnerungen und strahlenden Gesichtern ging eine spannende Ferienwoche zu Ende.

Weitere Informationen und Anmeldung für 2027:
www.ferienfuechse.at



Nachmittagsbetreuung 2026/2027

Auch im kommenden Schul- bzw. Kindergartenjahr wird in den Volksschulen und Kindergärten wieder eine Nachmittagsbetreuung angeboten. Bei Bedarf bitte um Kontaktaufnahme unter petra.binder@aspangmarkt.at.

Allen Kindern und Eltern wünsche ich einen angenehmen Schulstart und eine schöne Spätsommerzeit.

Ihre Familienreferentin
Petra Binder

SPAR ZONE

HIER IST SCHULEBILIGER!

Jetzt downloaden und registrieren!

Mit der
Skribo-App
zusätzlich
sparen!

TINTENROLLER „EASY ORIGINAL“

€ 9,49

statt € 11,99

TASCHENRECHNER TI-30Xa

€ 11,99

statt € 15,99

DOPPELDOSENSPITZER „EASYSHARPENER“

€ 5,99

statt € 6,99

DREIKANT-PINSELSET „NEON“

€ 11,19

statt € 14,99

FARBKASTEN

€ 2,99

statt € 6,99

MAL- UND BASTELSCHÜRZE

€ 5,99

statt € 7,99

Alle unsere Sparzonenangebote (inkl. Stattpreise) finden Sie in unserem 16-seitigen Aktionsfolder in unseren Geschäften oder online.

BUCHBESTELLUNG leicht gemacht!

Suchen Sie ein neues Buch für Freizeit, Schule oder Weiterbildung? Bestellen Sie jetzt schnell und einfach Ihr Wunschbuch!

Bücher in 24 Stunden abholbereit!*

Unser Angebot:

- große Auswahl
- regionale Bücher
- aktuelle Bestseller und Neuerscheinungen sowie spannende Neuheiten
- antiquarische Bücher

Bestellmöglichkeiten:

- telefonisch
- online via buch.co.at
- Bestellung vor Ort
- per Mail buch-aspang@scherz-kogelbauer.at

* Bei Bestellung bis 10 Uhr vormittags am folgenden Werktag (außer Montag) im Geschäft. Abhängig von Verfügbarkeit und Verlagsauslieferung.

Scherz-Kogelbauer GmbH • Hauptstraße 6, 2870 Aspang | Tel. +43 (0) 2642 94100

Kleinkindergruppe „Sonnenschein“

Im Rahmen unseres Projekts zum Thema „Bauernhof“ machten sich die Kinder gemeinsam mit ihren Eltern auf den Weg zu einem Bauernhof. Schon in den Wochen davor hatten wir uns intensiv mit dem Thema beschäftigt und viel über Tiere, das Leben am Bauernhof und die Arbeit der Bäuerinnen und Bauern gelernt. Die Vorfreude auf den Ausflug war daher bei allen Kindern besonders groß.

Am Bauernhof angekommen, konnten die Kinder die Tiere hautnah erleben. Mit viel Begeisterung wurden die Tiere gestreichelt und gefüttert. Ein besonderes Highlight war das Hüpfen im Heu, aber auch das Butterschütteln und das Probesitzen auf dem Traktor sorgten für große Freude. Durch die vielen praktischen Erfahrungen konnten die Kinder den Bauernhof mit allen Sinnen entdecken und viele schöne Eindrücke mit nach Hause nehmen.

Auch der vergangene Monat stand ganz im Zeichen des Entdeckens und Ausprobierens. An den warmen Tagen sorgten verschiedene Wasserspiele im Garten und in unseren Räumlichkeiten für jede Menge Spaß. Die Kinder schöpften Wasser, füllten Becher und Kübel und experimentierten neugierig mit dem Element Wasser. Besonders beliebt waren die Eiswürfel, mit denen gemalt und ausprobiert werden konnte. Dabei sammelten die Kinder viele spannende Sinneserfahrungen.

Zurzeit haben die Kinder besonders viel Freude an Tänzen mit bunten Tüchern. Mit Begeisterung bewegen sie sich zur Musik, probieren unterschiedliche Bewegungen aus und erleben dabei Rhythmus, Gemeinschaft und die Freude an der Bewegung.

Wenn Sie Interesse an einem Betreuungsplatz in unserer Kleinkindergruppe haben, freuen wir uns über Ihren Anruf unter der Nummer 0676/5517639 oder bei der Gemeinde Aspang Markt unter 02642/52303.

Das Team der Kleinkindergruppe Sonnenschein



Kindergarten Ober-Aspang

Die Zeit bis zum Sommer war sehr ereignisreich bei uns im Kindergarten. Wir haben einen gemeinsamen Familienausflug in die Landwirtschaftliche Fachschule Warth gemacht, bei dem wir viele Informationen über den Bauernhof und den Wald gesammelt haben. Für die Kinder war es irrsinnig aufregend und alle waren mit Begeisterung dabei. Während einer Pause stärkten wir uns mit frischem Brot, Butter und Honig aus dem eigenen Erwerb der Schule. Wir haben viel geplaudert, gelacht und Neues erfahren. Danke an alle, die den Tag mitgeplant haben und natürlich an alle

die mit dabei waren! Es war ein sehr gemütlicher und gelungener Vormittag!

Auch unsere Kinder im letzten Kindergartenjahr konnten wir gebührend verabschieden. Das „Rausschmeißen“ beim Sommerfest war wie jedes Jahr ein Highlight und der Besuch in der Schule am Schultaschentag war sehr aufregend und toll. Wir wünschen allen Schulanfängern einen wundervollen Start in diese aufregende neue Zeit und freuen uns auf unsere neuen Kinder, die im Herbst zu uns kommen.

Anita Koglbauer und das Team aus Ober-Aspang



Kindergarten Unter-Aspang

Am 12. Juni verwandelte sich unser Kindergarten in den wunderbaren Zirkus Kunterbunt und begeisterte Groß und Klein.

Mit viel Freude präsentierten die Kinder ihr Können – ob als mutige Akrobat*innen, lustige Clowns, Fakire, Schlangenbeschwörer*innen, Tänzerinnen oder als geschickte Artist*innen.

Eltern, Großeltern und Gäste applaudierten begeistert. Das Fest zeigte eindrucksvoll, wie wichtig Kreativität,

Bewegung und Teamgeist für die Entwicklung der Kinder sind. Die liebevolle Vorbereitung des Kindergartenteams und die Unterstützung der Familien machten den Tag zu einem besonderen Erlebnis.

Das Zirkusfest des Zirkus Kunterbunt wird allen Beteiligten noch lange in schöner Erinnerung bleiben und war ein gelungenes Beispiel für gemeinsames Lernen und Feiern.

Klaudia Buchner und ihr Team



Neues aus der Volksschule Ober-Aspang

Inlineskaten – 2. Klasse

Nordic Sports goes School ist ein vom Sportministerium und dem Österreichischen Skiverband (ÖSV) gefördertes Projekt, das Kindern und Jugendlichen den Einstieg in den nordischen Sport (wie Langlauf und Biathlon) ermöglicht. Im Zuge dessen durfte die 2. Klasse Inlineskaten ausprobieren.



Hörspielprojekt „Lesen für alle Sinne“ des Buchklubs - 3. Klasse

Im Rahmen des Hörspielprojekts „Lesen für alle Sinne“ vom Buchklub tauchten die Kinder der 3. Klasse in die Welt des Hörspiels ein. Mit viel Freude nahmen sie die Geschichte „Endlich allein zu Hause“ in einem mobilen professionellen Tonstudio auf und entdeckten, wie mit Stimme und Geräuschen spannende Geschichten entstehen.

Projekttag 4. Klasse

Mit den Projekttagen fand die Volksschulzeit der 4. Klasse einen gelungenen Abschluss. Bogenschießen und Klettern, ein Ausflug nach Wien sowie ein Sport- und Kinotag in der Schule sorgten für viele schöne gemeinsame Erinnerungen.



Wandertag - 1. / 2. Klasse

Die 1. und 2. Klasse verbrachte einen abwechslungsreichen Wandertag auf den drei „Tut gut!“-Wanderwegen. Bei bestem Wanderwetter erkundeten die Kinder die Strecke, stärkten das Miteinander und hatten viel Spaß. Es war ein gelungener Tag voller Bewegung, Gemeinschaft und schöner Erinnerungen.

Im heurigen Schuljahr 2026/27 starten 24 SchülerInnen in die 1. Klasse. Wir wünschen ihnen einen guten Schulstart!

Neues aus der Volksschule Unter-Aspang

Projektstage der 4. Klasse

Die 4. Klasse verbrachte drei spannende Projektstage in Pöllau. Forschen, Entdecken und Natur standen im Mittelpunkt. Highlights waren der Forschartag im Wald, Untersuchungen am Bach, eine Nachtwanderung und Besuche bei zwei Betrieben. Die abwechslungsreichen Tage bleiben allen in bester Erinnerung.

56. Raiffeisen-Jugendwettbewerb – „MEER entdecken“

Mit viel Kreativität und Begeisterung nahmen die Schülerinnen und Schüler am 56. Raiffeisen-Jugendwettbewerb teil. Zum Motto „MEER entdecken“ entstanden zahlreiche tolle Zeichnungen. Die besten Beiträge wurden mit Preisen ausgezeichnet, alle anderen erhielten nette Anerkennungspreise.

MINT-Forschartag

Beim MINT-Forschartag konnten die Kinder durch spannende Experimente selbst forschen, beobachten und entdecken. Dabei erlebten sie, wie faszinierend Naturwissenschaft und Technik sein können.

Marienkäfer-Projekt in der 1. Klasse

Die 1. Klasse begleitete im Sachunterricht die Entwicklung des Zweipunkt-Marienkäfers von der Larve bis zum Käfer. Nach dem Schlüpfen wurden die nützlichen Tiere im Schulgarten freigelassen. Auch Larven des 21-Punkt-Marienkäfers konnten dort entdeckt werden – ein spannendes und lehrreiches Naturprojekt.

Besuch beim Roten Kreuz

Beim Besuch des Roten Kreuzes erhielten die Kinder spannende Einblicke in die Arbeit der Rettungskräfte. Sie erkundeten den Rettungswagen, probierten die Rettungstrage aus und testeten eine Rollstuhlfahrt über die Fahrzeugrampe. Herzlichen Dank an das Team für die tolle Betreuung!

Willkommen, Schulanfängerinnen und Schulanfänger!

Im Schuljahr 2026/27 dürfen wir 20 Schulanfängerinnen und Schulanfänger begrüßen. Wir wünschen allen einen schönen und erfolgreichen Schulstart!



Mittelschule Aspang



Kunstexkursion Krems: 2a + 3. Klasse

Nach der Führung „Architektur hautnah“ in der schrägen Landesgalerie wurden im Workshop „Trickfilmstudio“ eigene Geschichten in bewegte Bilder umgesetzt.



Teilnahme am Bezirksjugendsingen der 1a-Klasse!

Dass Singen begeistert, gute Laune erzeugt und das Gemeinschaftsgefühl stärkt, konnten die Schüler*innen der 1a der MS Aspang auf der Bühne in der Stadthalle Ternitz beim Bezirksjugendsingen hautnah erfahren. Mit viel Freude und Schwung brachten sie unter der Leitung von M. Scherz ihre Lieder vor.



FAP in der Polytechnischen Schule Aspang

Bereits zum dritten Mal zeigten die Schülerinnen und Schüler ihr Wissen beim Fachabschlussprojekt. Mündlich präsentierten sie vor einer Kommission ein Werkstück und dessen Arbeitsschritte, danach mussten 2 Fragen aus dem Jahresstoff beantwortet werden. Danke an die Vorsitzenden der Kommission, Frau Monika Eisenhuber, Herrn Ernst Bauer von der Firma F/List, Herrn Franz Sinabel, Herrn Ronald Stangl und Herrn Peter Wochesländer. Mit dem Abschlusszeugnis erhielten die Schülerinnen und Schüler ein Zertifikat über die erfolgreiche Teilnahme beim FAP.



Rote Box

Schülerinnen und Schüler der Mittelschule Aspang haben im Rahmen des Demokratie-Projekts der LEADER-Region Bucklige Welt - Wechselland „Bildung wächst“ die „Rote Box“ entwickelt. Der erste Prototyp wurde in Kooperation mit der Landesberufsschule Neunkirchen produziert. Die Rote Box ist ein Periodenprodukte-Spender, der Mädchen im Notfall kostenlosen Zugang zu Periodenprodukten in der Schule ermöglichen soll.

Musikschule Aspang



Einige wunderbare Veranstaltungen und Termine gab es noch im Mai und Juni in der Musikschule. Einerseits durften wir uns über mehrere weitere Musikschulabzeichen und Klassenabende freuen, andererseits gingen noch die große Show unserer Tanzklassen (Ballett „Der Nussknacker“ & Jazz- und Akrobatikshow „Let's dance“) und das Schlusskonzert über die Bühne.

Schlusspunkt des Schuljahres bildete ein kleiner Dämmerchoppen der Erwachsenen-Bläserklasse im Hof des Kaufhaus WocheSländer – herzlichen Dank an Peter WocheSländer für diese Möglichkeit!



Der Nussknacker-Ballettaufführung



Dämmerchoppen der Erwachsenen-Bläserklasse



Wir gratulieren zum Musikschulabzeichen
(April bis Juni)

Silber:
Marco Mitterecker (Klavier)

Bronze:
Tobias Strebl (Schlagwerk)
Valentina Schützenhofer (Schlagwerk)
Samuel Faustmann (Schlagwerk)
Olivia Sanz (Trompete)
Ester Prenner (Harfe)

Bronze:
Hannah Petz (Harfe)
Katharina Traint (Klavier)
Nazar Kozliansky (Klavier und Gitarre)
Kerstin Pichler (Gitarre)
Stefanie Schützenhofer (Gitarre)

Danke auch an die Lehrenden für die Vorbereitung und Begleitung ihrer Schülerinnen und Schüler!

Ab dem Schuljahr 2026/27 werden aufgrund von Umstrukturierungen in der NÖ Musikschullandschaft die bisherigen Musikschulen Aspang, Edlitz-Grimmenstein-Thomasberg-Zöbern und Kirchberg am Wechsel zur gemeinsamen „Musik- und Kunstschule Wechselland“ zusammengeschlossen (siehe Seite 10). Zum Kennenlernen und Vernetzen gab es im Frühjahr bereits einen gemeinsamen Fortbildungstag für die Lehrenden der drei Musikschulen.



KUKUDU – Kunst- Kultur und Du

Mit großer Freude blicken wir auf die **KUKUDU-Workshops** zurück, die wir im vergangenen Schuljahr in den **Kindergärten Ober-Aspang und Unter-Aspang** anbieten durften. Es handelt sich um ein Kunstvermittlungsprogramm für Kindergärten im Workshopformat, welches einmal wöchentlich an vier hintereinander folgenden Wochen stattfand. Durchgeführt hat diese Workshops unsere Geigenlehrerin Hannah Scharl-Sojka. Danke an die Kindergärten und die Gemeinde für diese Möglichkeit!

! Neue Homepage: www.mks-wechselland.at !

Lebensgefahr: Hineinklettern in Altkleider-Container strengstens verboten!

In der jüngsten Vergangenheit kam es im Bezirk Neunkirchen zu einem tragischen Unglücksfall, bei dem eine Person bei einem Alttextilcontainer verstarb. Wir weisen mit Nachdruck darauf hin:



- **Das Hineinklettern oder die Entnahme in die Sammelcontainer ist verboten und lebensgefährlich!**
- Die Einwurfmechanismen sind so konstruiert, dass man Kleidung einwerfen kann. Sie sind jedoch nicht danach gebaut, illegal Kleidung zu entnehmen.
- Um dieses Risiko zu verdeutlichen, werden aktuell **alle Container im Bezirk mit auffälligen Warnhinweisen** ausgestattet.

Bitte halten Sie sich zu Ihrer eigenen Sicherheit strikt an die Nutzungsbedingungen und alarmieren Sie bei Verdacht auf Missbrauch oder Unfällen sofort die Einsatzkräfte.

Was darf in den Alttextilcontainer?

Nur saubere, trockene und tragbare Textilien können sinnvoll weiterverwertet werden.

- **JA:** Saubere Damen-, Herren- und Kinderbekleidung, Heimtextilien (Tischwäsche, Vorhänge), Bettwäsche und paarweise gebündelte Schuhe.
- **Hinweis:** Bitte verpacken Sie die Textilien in Säcke, um sie vor Verschmutzung und Feuchtigkeit zu schützen.

Was gehört NICHT hinein? (Entsorgung über den Restmüll)

Stark verschmutzte oder nasse Stoffe machen große Probleme in der Alttextilsammlung.

NEIN: Nasse, verschmutzte oder zerschlissene Kleidung, Lumpen, Stoffreste, einzelne Schuhe, Matratzen, Polster, Decken, Teppiche und Gummistiefel.

- **Tipp:** Diese Abfälle entsorgen Sie bitte weiterhin über die Restmülltonne.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe, die Sammelstellen sauber und sicher zu halten!



TISCHLERHANDWERK

HERBERT REICHMANN GES.M.B.H.

A-2870 ASPANG
HAMMERGASSE 32
TEL: 02642/52346
www.tischlerei-reichmann.at



SC Aspeng



Start in die Herbstmeisterschaft der 1. Klasse Süd

Nach dem Gewinn des Meistertitels im Juni gönnte der Trainer Dieter Reiberger den Spielern nur eine kurze Pause. Bereits Anfang Juli startete die Trainingsvorbereitung für die Herbstmeisterschaft. Verstärkt wurde die Mannschaft über den Sommer mit Lukas Aigner und Sandro Sinkovits im Mittelfeld, sowie mit Marvin Sieber als Ersatztormann, nachdem Rafael Strobl leihweise nach Bad Sauerbrunn wechselte. Los ging es mit der Meisterschaft bereits Mitte August und wir hoffen auf zahlreiche Unterstützung von unseren Fans.

Im Jugendbereich gibt es mit der SPG Pittental eine wesentliche Veränderung für unsere Nachwuchsspieler ab der U14. Dort werden die Talente von 7 Vereinen gebündelt mit dem Ziel, auch im Großfeldbereich konkurrenzfähige Teams bis zur U17 zu stellen und den Jugendlichen möglichst lange eine altersgerechte sportliche Entwicklung zu ermöglichen. Dadurch soll der Übergang in den Erwachsenenfußball gezielter vorbereitet werden und letztendlich auch unserer Kampfmannschaft zugutekommen. Wir freuen uns auf viele spannende Spiele unserer Mädls und Burschen.



Sandro Sinkovits und Lukas Aigner

Verschönerungsverein Ober-Aspeng



Nach dem erfolgreichen „Fasching in Aspeng“ stellte sich der Verschönerungsverein Ober-Aspeng personell neu auf. Obmann Sepp Windisch wurde in seiner Position bestätigt, die bisherige Kassierin Martina Weinmüller rückte zur Obmann-Stellvertreterin auf. Als Kassierin ist künftig Susanne Willesberger (mit Stellvertreterin Silvana Lechner) tätig, als Schriftführer Philipp Grabner (mit Stellvertreterin Amelie Edelhofer).

Als Dankeschön für die Abwicklung der Faschingsitzungen lud der Vorstand zum gemeinsamen Essen ins Kolpingheim. Der Vereinsausflug wurde heuer auf die Burg Lockenhaus unternommen.

Als Beitrag zur Ortsbildpflege wurden seitens des Vereins die Blumentröge am Pfarrplatz in Ober-Aspeng frisch gestrichen – sie erstrahlen nun in neuem Glanz.

Der Blick des Vereins geht nunmehr schon Richtung Vorweihnachtszeit. Am 11., 12. und 13. Dezember (freitags ab 15 Uhr, samstags und sonntags ab 14 Uhr) veranstalten wir gemeinsam mit der Dorferneuerung Aspeng wieder den Adventmarkt rund um den Sparkassenteich. Und am 22. und 23. Jänner 2027 wird es wieder närrisch. Jeweils um 19.11 Uhr findet der traditionelle „Fasching in Aspeng“ im Festsaal der Mittelschule statt.

Philipp Grabner



Dorferneuerungsverein Aspang Markt



In diesem trockenen und extrem heißen Sommer erwiesen sich der Sterzlweg, der Rösslerpark, vor allem aber unser Teichareal als wahre Plätze der Erholung und Entspannung. Dass die Blumen und Rosen zur Freude der Besucher in voller Blüte standen, verdanken wir auch den Mitarbeitern der Gemeinde, die uns heuer erstmals beim mühevollen Gießen tatkräftig unterstützten.



Viel Anklang fanden auch wieder unsere „schwimmenden Bilder“ am Teich. Insgesamt 24 Fotografinnen und Fotografen haben 108 Bilder eingereicht; keine leichte Aufgabe für die Jury, die sich bemühte, die zum Thema „Blickwinkel“ bestmöglich passenden Fotos auszuwählen. Es wurde fleißig abgestimmt, und die Sieger werden in der nächsten Ausgabe bekanntgegeben.

Unter dem Motto des Dorferneuerungsvereins „GEMEINSAM“ möchten wir alle aufrufen, Wünsche und Anregungen an uns heranzutragen und sich vielleicht bei dem ein oder anderen Projekt einzubringen. Motivierte können uns gerne direkt ansprechen oder Post in einen eigens aufgestellten **Briefkasten bei der Bücherbox am Teich** einwerfen.

Hinweisen wollen wir bereits jetzt auf unseren jährlichen Adventmarkt am Sparkassen-Teich, welcher von Freitag, 11. bis Sonntag, 13. Dezember 2026 stattfindet. Wir freuen uns auf hoffentlich wieder zahlreiche Besucherinnen und Besucher aus Aspang sowie der näheren und weiteren Umgebung.

Haben Sie einen guten Start ins neue Schuljahr und einen farbenfrohen Herbst, das wünscht Ihnen

Riki Auerböck (Obfrau) und ihr Team



Das Hilfswerk in Ihrer Nähe



Wir sind für Sie da!

- Mobile Pflege, Betreuung und Therapie
- Mobile Pflegeberatung
- Notruftelefon, smarte Notrufuhr
- Menüservice

Unsere neue
Adresse ab
Jänner!

Hilfe und Pflege daheim Aspang

Gutenberggasse 2A, 2870 Aspang

Tel. 05 9249-56110 | pflege.aspang@noe.hilfswerk.at



noe.hilfswerk.at



SGZ Aspang investiert weiter in moderne Fitness- und Gesundheitstechnik

Das SGZ Aspang setzt seinen Weg als modernes Fitness- und Gesundheitszentrum konsequent fort und investiert erneut in hochwertige Trainings- und Analysetechnik. Aufgrund der großen Nachfrage wird der bereits bestehende Milon-Zirkel erweitert und durch weitere Geräte ergänzt.

Das computergestützte milon-Training ermöglicht ein individuell abgestimmtes Kraft- und Ausdauertraining. Die Geräte können persönliche Einstellungen und Trainingsvorgaben automatisch berücksichtigen und ermöglichen dadurch ein einfaches, kontrolliertes und effizientes Training. Gerade auch im Reha- und Gesundheitstraining kommt das bestehende Angebot im SGZ Aspang sehr gut an.

Neu im SGZ Aspang ist außerdem eine seca Körperanalysewaage mit BIA-Messung. BIA steht für Bioelektrische Impedanzanalyse und ermöglicht eine detaillierte Bestimmung der Körperzusammensetzung. Für Sportlerinnen und Sportler ist damit besonders die Entwicklung

von Muskel- und Fettmasse interessant: Veränderungen durch gezieltes Training können objektiv erfasst und über einen längeren Zeitraum nachvollzogen werden.

Doch auch im Therapie- und Rehabilitationsbereich bietet die Messung wertvolle Möglichkeiten. Nach Verletzungen oder längeren Trainingspausen kann die muskuläre Entwicklung in den betroffenen Körpersegmenten gezielt beobachtet werden. So lassen sich Muskelaufbau, Regeneration und Fortschritte im Seitenvergleich besser beurteilen und der Verlauf der Rehabilitation nachvollziehbar dokumentieren. Damit ergänzt die seca Körperanalyse die therapeutische Arbeit im SGZ Aspang um ein modernes und aussagekräftiges Instrument.

Mit den neuen Investitionen möchte das SGZ Aspang seinen Mitgliedern und Patienten noch bessere Möglichkeiten bieten, Fitness, Gesundheit und Rehabilitation sinnvoll miteinander zu verbinden – und gleichzeitig Trainingserfolge noch gezielter sichtbar und nachvollziehbar zu machen.



seca

**WIR
MESSEN
DEINE
TRAININGS-
FORT-
SCHRITTE**

SGZ FITNESS & THERAPIE

MORGENBESSER.



Katholische Jugend Unter-Aspang



Im Gegensatz zu den letzten Jahren ist der Sommer heuer bei der Katholischen Jugend Unter-Aspang ganz und gar nicht von Erholung geprägt. Wir haben im Juli nochmals alle unsere Energiereserven benötigt, um ein Sportereignis auf die Beine zu stellen, nämlich ein Hobbyturnier auf der Pfarrwiese in Unter-Aspang. Die Vorbereitungen haben jedoch schon sehr viel früher begonnen. Angefangen von der Idee, die im Winter geboren wurde, über das Erstellen eines ersten Schlachtplans im Frühling bis hin zum Aufbauen während der Tage vor dem Turnier.

Nachdem wir ein Event dieser Art heuer das erste Mal veranstaltet haben, sind wir natürlich besonders aufgeregt gewesen. Im Vorhinein ist es eben nie ganz abzuschätzen, ob dann wirklich alles einigermaßen reibungslos über die Bühne läuft und die BesucherInnen Spaß haben. Für uns war das Turnier dann aber auf allen Ebenen ein voller Erfolg. Viele Mitglieder konnten sich motivieren, bei den Aufbauarbeiten, beim Turnier selbst oder beim Abbau am Schluss mitzuhelfen. Es ist jedes Mal aufs Neue ein sehr schönes Gefühl, wenn alle an einem Strang ziehen und zusammenhelfen. Nicht zu vergessen das Hauptorganisationsteam, das schon Monate vor dem Turnier viel Zeit und Energie investiert hat. Beim Turnier selbst hatten wir nicht nur viel zu lachen, es hat uns auch große Freude bereitet, zu sehen, wie die TeilnehmerInnen Spaß haben. In diesem Sinne möchten wir uns bei allen TeilnehmerInnen und BesucherInnen bedanken! Bereitet euch gerne schon auf nächstes Jahr vor.



 **Raiffeisen**
Region Wiener Alpen

SUMSI'S FERIENSPIEL OLYMPIADE



Beim Ferienspiel der Raiffeisenbank in Aspang waren Geschicklichkeit, Schnelligkeit und natürlich ganz viel gute Laune gefragt. Die Kinder meisterten die lustigen Herausforderungen mit vollem Einsatz – und hatten dabei sichtlich jede Menge Spaß!

Als Belohnung warteten tolle Gewinne auf unsere kleinen Olympionikinnen und Olympioniken. So wurde es ein rundum gelungener Feriennachmittag voller Bewegung, Lachen und schöner gemeinsamer Momente.

39. Raiffeisen Wechsellandlauf überzeugt mit großem Teilnehmerfeld



Am 18. Juli 2026 stand Aspang ganz im Zeichen des Laufsports. Die 39. Auflage des Raiffeisen Wechsellandlaufs lockte zahlreiche Teilnehmer:innen aus der Region und darüber hinaus nach Aspang. Start und Ziel am Hauptplatz machten diesen einmal mehr zum Treffpunkt für Läufer:innen, Familien und Zuschauer:innen.

Der Hauptlauf über 8 Kilometer und mehr als 300 Höhenmeter war auch heuer wieder Teil der Buckltour. Mit mehr als 130 Starter:innen konnte dabei die höchste Teilnehmer:innenzahl der vergangenen vier Jahre erreicht werden. Den Tagessieg bei den Herren holte sich Lokalmatador Bernhard Ortner. Bei den Damen setzte sich Annemarie Wilhelm vom HSV Jugend- und Multisport durch.

Auch der Nachwuchs war mit großer Begeisterung dabei. Mehr als 80 Kinder nahmen an den Kinder- und Jugendbewerben teil und sorgten für ein buntes Treiben rund um

den Aspanger Hauptplatz. Dieses Jahr gab es auch wieder einen kurzen Fun Run über 4 Kilometer auf einem Rundkurs durch den Ort.

Ein besonderes Highlight war erneut der beliebte Staffellauf. Dabei ging es nicht nur um die schnellste Zeit: Gewertet wurde nach dem Prinzip der Mittelzeit, sodass jenes Team den Sieg holte, dass der errechneten Durchschnittszeit am nächsten kam. Damit standen beim Staffellauf neben dem sportlichen Ehrgeiz vor allem Teamgeist und der gemeinsame Spaß im Mittelpunkt.

Auch bei der 39. Auflage des Wechsellandlaufs durften wir uns über eine erfreulich hohe Beteiligung und eine erfolgreiche Veranstaltung freuen. Ein herzliches Dankeschön gilt allen Sponsoren, Partnern sowie den zahlreichen Helfer:innen. Mit großer Vorfreude blicken wir bereits auf das kommende Jahr, wenn wir das 40-jährige Jubiläum des Raiffeisen Wechsellandlaufs feiern dürfen.



BEZIRKSPOLIZEIKOMMANDO NEUNKIRCHEN



Aktuelle Info - Frühling 26

GEMEINSAM.SICHER
in Neunkirchen

E-SCOOTER neue Bestimmungen gültig ab 01. Mai

E-Scooter werden rechtlich als Fahrzeuge definiert!

- Blinker an beiden Seiten des Lenkgriffs
- Bremse
- Hupe bzw. Klingel
- Alkohollimit 0,5 Promille
- Helmpflicht bis 16 Jahre
- Weiße Rückstrahler nach vorne – rote Rückstrahler nach hinten
- Gelbe Rückstrahler auf beiden Seiten
- Bei Dunkelheit bzw. schlechter Sicht weißes Vorderlicht – rotes Rücklicht
- Verwendung auf Radweg: JA / Gehsteig: NEIN
- Verbot eine zweite Person zu transportieren



September

FR 04.09.	18.00 Uhr	Hobbyturnier - ESV Blau Weiss Aspang	ESV Blau Weiss Aspang Info: Werner Schober, Tel. 0664/ 60123189
SA 05.09.	13.00 Uhr	20. Ortsvereineturnier	Asphaltbahnanlage Aspang, Zöbernstraße
FR 11.09.	10.00 Uhr	Training des 3-Tages Endurorennen	Enduroclub Aspang, Nähere Infos unter:
SA 12.09.	7.00 Uhr	3-Tages Endurorennen	www.aspangrace.at, office@aspangrace.at
SO 13.09.	7.00 Uhr	3-Tages Endurorennen	2870 Neustift am Hartberg 25
SA 12.09.	9.00 Uhr	Aspanger Schmankerl & Genussmarkt	Hauptplatz Aspang
SO 13.09.		Erntedankfest	Pfarre Unter-Aspang
	10.00 Uhr	Segnung der Erntekrone am Pfarrplatz, Hl. Messe mit Kinderwortgottesdienst, anschließend Pfarrfest	Info: Pfarre Unter-Aspang, Tel. 0664/ 1362687 Pfarrheim Unter-Aspang
SA 19.09.	10.00 Uhr bis 15.00 Uhr	Weißwurst Frühstück	Das Kaufhaus Wochesländer Info: Peter Wochesländer, Tel. 0664/ 9156937
DO 24.09.	15.00 Uhr	Pensionistenkränzchen im Gasthaus Baumgartner	Pensionistenverband Aspang Info: Rupert Wagner, Tel. 0664/ 241 33 66
SA 26.09.	10.00 Uhr bis 15.00 Uhr	Weißwurst Frühstück	Das Kaufhaus Wochesländer Info: Peter Wochesländer, Tel. 0664/ 9156937
SA 26.09.	15.00 Uhr	Historische Marktführung	Mag. Franz Trimmel Treffpunkt: Kirchenplatz Ober-Aspang
SO 27.09.		Erntedankfest	Pfarre Ober-Aspang
	10.00 Uhr	Segnung der Erntekrone am Hauptplatz, Prozession in die Kirche u. Hl. Messe; anschließend Agape	Info: Pfarre Ober-Aspang, Tel. 0680/ 1438204 Pfarrkirche Ober-Aspang

Oktober

SA 03.10. bis		Wildbret-Wochen im Gasthof Pension Baumgartner	Königsberger Straße 12, Aspang Info: Tel. 02642/ 52490
SO 25.10.			
SA 03.10.	15.00 Uhr bis 17.00 Uhr	Feuerwehrsicherheitstag mit Kinderprogramm Feuerwehrheureriger	Freiwillige Feuerwehr Aspang LFR Josef Huber, Tel. 0664/ 1138474 Feuerwehrhaus Aspang
SA 10.10.	9.00 Uhr	Aspanger Schmankerl & Genussmarkt	Hauptplatz Aspang
DO 15.10.		Fest der Hl. Theresia - Markttag	Pfarre Ober-Aspang, Tel. 0680/ 1438204
	9.00 Uhr	Hl. Messe, vorher Beichtgelegenheit (8.30 Uhr)	Pfarrkirche Ober-Aspang
DO 15.10.	ganztägig	Theresiakirtag am Hauptplatz Aspang	Gemeinde Aspang Markt, Tel. 02642/ 523 03
DO 15.10.	16.00 Uhr	Circus Aros	www.circus-aros.at
FR 16.10.	16.00 Uhr	SA 17.10. - 16.00 Uhr SO 18.10. - 11.00 Uhr	Schlosswiese gegenüber Eurospar
FR 16.10.	15.00 Uhr	Sturm & Maroni	Das Kaufhaus Wochesländer Info: Peter Wochesländer, Tel. 0664/ 9156937

November

SO 01.11.	8.30 Uhr bis 15.00 Uhr	Allerheiligen - Hl. Messe Andacht für alle Verstorbenen, Friedhofsgang	Info: Pfarre Ober-Aspang, Tel. 0680/ 1438204 Pfarrkirche Ober-Aspang
SO 01.11.	10.00 Uhr bis 14.00 Uhr	Allerheiligenhochamt Allerheiligenandacht mit Friedhofsgang	Pfarre Unter-Aspang, Tel. 0664/ 1362687 Pfarrheim Unter-Aspang
SA 07.11. bis		Enten-Gansl-Hendl Tage im Gasthof Pension Baumgartner	Königsberger Straße 12, Aspang Info: Tel. 02642/ 52490
SO 15.11.			
SA 14.11.	18.00 Uhr	Gerhard Schützenhofer Gedenk-Preisschnapsen	SC Aspang, Thomas Nix, Tel. 0676/ 4471041 Kantine in der RaiffeisenARENA
FR 27.11.	16.00 Uhr	Punschhütte	Das Kaufhaus Wochesländer Info: Peter Wochesländer, Tel. 0664/ 9156937
FR 27.11.	17.00 Uhr bis 22.00 Uhr	Punschstand	Info: Dienstl Thomas, Tel. 0650/ 5207625 Rotes Kreuz Aspang, Wechselstr. 1a
SA 28.11.	09.00 Uhr bis 17.00 Uhr	Adventmarkt und Adventkaffee im Pfarrheim	Info: Pfarre Unter-Aspang, Tel. 0664/ 1362687 Pfarrheim Unter Aspang

November

SO 29.11.	9.30 Uhr bis 13.00 Uhr	Adventmarkt und Adventkaffee im Pfarrheim	Info: Pfarre Unter-Aspang, Tel. 0664/ 1362687 Pfarrheim Unter Aspang
SO 29.11.	9.00 Uhr bis 12.00 Uhr	Blutspenden sowie von 13.00 bis 15.00 Uhr	Info: Aspang.nk@roteskreuz.at Rotes Kreuz Aspang, Wechselstr. 1a
SO 29.11.	16.00 Uhr	Adventsingen des Kirchenchores Ober-Aspang in der Pfarrkirche Ober-Aspang	Kirchenchor Ober-Aspang Info: Mag. Franz Reiterer, Tel. 0664/ 5511774

Dezember

FR 04.12.	16.00 Uhr	Punschhütte	Das Kaufhaus Wochesländer Info: Peter Wochesländer, Tel. 0664/ 9156937
SA 05.12.	18.00 Uhr bis 20.00 Uhr	Weihnachtsmarkt im Pfarrheim Ober-Aspang	Arbeitskreis "Mission und 3. Welt" Info: Martha Rainer, Tel. 0699/12267235
SO 06.12.	8.30 Uhr	Familienmesse mit Nikolausfeier	Pfarre Ober-Aspang, Tel. 0680/ 1438204 Pfarrkirche Ober-Aspang
SO 06.12.	9.00 Uhr bis 12.00 Uhr	Weihnachtsmarkt im Pfarrheim Ober-Aspang	Arbeitskreis "Mission und 3. Welt" Info: Martha Rainer, Tel. 0699/12267235
SO 06.12.	10.00 Uhr	Familienmesse mit Nikolausfeier	Pfarre Unter-Aspang, Tel. 0664/ 1362687 Pfarrheim Unter-Aspang
DI 08.12.	9.00 Uhr bis 12.00 Uhr	Weihnachtsmarkt im Pfarrheim Ober-Aspang	Arbeitskreis "Mission und 3. Welt" Info: Martha Rainer, Tel. 0699/12267235
DI 08.12.	17.00 Uhr	Adventkonzert mit dem Chor Soundhauf'n	Info: Franz Belloschitz, Tel. 0664/ 3581880 Pfarrheim Unter-Aspang
FR 11.12.	15.00 Uhr	12. Aspanger Adventmarkt	Verschönerungsverein u. DEV Aspang
SA 12.12.	14.00 Uhr	Musikalische Darbietungen, Handwerkskunst	Info: Martina Weinmüller, Tel. 0664/ 1009081
SO 13.12.	14.00 Uhr	und viele interessante Aussteller	Sparkassenteich Aspang
FR 18.12.	16.00 Uhr	Punschhütte	Das Kaufhaus Wochesländer Info: Peter Wochesländer, Tel. 0664/ 9156937
SO 20.12.	11.00 Uhr	Rooftop Weihnachts-Event Mille Fleurs & Das Kaufhaus Wochesländer	Info: Peter Wochesländer, Tel. 0664/ 9156937 Dachterrasse Mille Fleurs
MO 21.12.	ganztägig	Thomaskirtag am Hauptplatz Aspang	Gemeinde Aspang Markt, Tel. 02642/ 523 03
MO 21.12.		Tag des Hl. Thomas - Markttag	Pfarre Ober-Aspang, Tel. 0680/ 1438204
	9.00 Uhr	Hl. Messe, vorher Beichtgelegenheit	Pfarrkirche Ober-Aspang
DO 24.12.	15.00 Uhr	Kinderweihnachtsandacht	Pfarre Unter-Aspang
	22.00 Uhr	Weihnachtsliederblasen anschl. Christmette	Info: Pfarre Unter-Aspang, Tel. 0664/ 1362687
	22.30 Uhr	Christmette	Pfarrheim Unter-Aspang und Pfarrplatz
DO 24.12.	16.00 Uhr	Heiliger Abend - Kindermette	Pfarre Ober-Aspang
	20.30 Uhr	Einstimmung durch den Kirchenchor	Info: Pfarre Ober-Aspang, Tel. 0680/ 1438204
	21.00 Uhr	Christmette musikalisch gestaltet vom Kirchenchor "Turmblasen" mit der Bläsergruppe Aspangberg	Pfarrkirche Ober-Aspang
FR 25.12.	8.30 Uhr	Weihnachtshochamt musikalisch gestaltet vom Kirchenchor	Info: Pfarre Unter-Aspang, Tel. 0664/ 1362687 Pfarrheim Unter-Aspang
FR 25.12.	10.00 Uhr	Christtag - Hochfest der Geburt des Herrn Hl. Messe	Pfarre Ober-Aspang, Tel. 0680/ 1438204 Pfarrkirche Ober-Aspang
SA 26.12.		Fest des Hl. Stephanus	Pfarre Unter-Aspang, Tel. 0664/ 1362687
	8.30 Uhr	Hl. Messe	Pfarrheim Unter-Aspang
SA 26.12.	10.00 Uhr	Stefanitag- Fest des Hl. Stephanus Hl. Messe	Pfarre Ober-Aspang, Tel. 0680/ 1438204 Pfarrkirche Ober-Aspang
DO 31.12.	11.00 Uhr	Silvesterparty	Das Kaufhaus Wochesländer Info: Peter Wochesländer, Tel. 0664/ 9156937